

# CASTIELLA conversó ayer con KENNEDY durante una hora

## Era portador de un mensaje de saludo del Caudillo al presidente de los EE. UU.

## El ministro español aseguró a los periodistas que no creía necesaria la asociación de España a la OTAN

WASHINGTON, 9.—El ministro de Asuntos Exteriores español, don Fernando María Castiella, llegó a la Casa Blanca a las 14:50 (hora española) para celebrar una entrevista con el presidente Kennedy.

entrevista los señores Tyles y Stone, del Departamento de Estado norteamericano.

Al término de la conversación, que duró cerca de una hora, el señor Castiella manifestó a los periodistas y redactores de la TV americana que había traído un mensaje de cordial saludo del general Franco al presidente Kennedy; subrayó la importancia de la estrecha relación existente

entre España y los Estados Unidos y dijo que estos lazos se estaban reforzando cada día.

Contestando a una pregunta relacionada con el ingreso de España en la OTAN, el ministro español precisó que nunca se había solicitado el ingreso en dicho organismo y "no creemos que nuestra asociación sea necesaria". "La OTAN puede estar en un momento de crisis, pero nuestras relaciones con los Estados Unidos son bilaterales, mejores y más sólidas. Y nuestras relaciones no pasan por ninguna crisis, sino al contrario".

por redactores de la TV americana, sobre si aquellos aspectos de la política mundial se referían a los recientes golpes de Estado en Hispanoamérica, el señor Castiella indicó que no se había hablado de estos asuntos, ya que España jamás se ha mezclado en la política interna de otros países, de los que sólo desea mantener relaciones suaves y estrechas. — (Efe).

# Nasser desaprueba la alianza militar de Siria e Irak

## Tropas argelinas lanzaron un ataque contra un puesto marroquí (10 muertos)

EL CAIRO, 9.— El presidente Nasser desaprueba la alianza militar entre Siria e Irak, se dice en un comentario del periódico "Al Ahram", difundido por "Radio El Cairo".

dante de puesto ha desaparecido.

Las medidas requeridas por la gravedad de la situación

—dice el comunicado— han sido adoptadas después de una reunión del rey con sus consejeros.

### TENSION ARGELINO-MARROQUI

HABAT, 9.—Un comunicado del Ministerio de Información sobre el incidente registrado ayer llama la atención de Ben Bella sobre la gravedad del caso y sus posibles consecuencias.

Se informa que tropas argelinas lanzaron un ataque por sorpresa contra el puesto marroquí de Hassi Belde, Sureste de Marruecos.

Resultaron diez muertos y numerosos heridos y el coman-

## Recién estrenado



HOLANDA.—Estado en que quedó el nuevo coche recién adquirido, marca "Simca", por su propietario, el cual quiso realizar algunas pruebas por las calles de la ciudad, y fue a dar contra un tranvía, dejando al coche para el "arrastre". Afortunadamente, no se registraron víctimas, pero él tendrá que abonar todos los desperfectos del accidente. Para mayor desgracia, el coche aún no lo tenía asegurado... (Foto "Torremocha")

## Audiencias civiles de S. E. el Jefe del Estado

Ayuntamiento de San Roque. Ayuntamiento de Olygenza. Comité ejecutivo de la Primera Feria Internacional del Mueble. Representación de la Orden Militar norteamericana "Antigua y Honorable Compañía de Artillería de Massachusetts". Don Alberto Martín Artajo,

secretario general del Consejo Estado.

Don Pedro Cortina Mauri, subsecretario de Asuntos Exteriores.

P. Sassine Zaldan, Superior general de la Congregación de los Padres Misioneros Libaneses Maronitas, acompañado del P. Ignacio Saade, rector del Colegio Mayor "San Efrén", de Salamanca.

Señorita Isabel Garbayo Ayala, directora general de la Pia Unión de Auxillares del Buen Pastor.

Doña María Jesús Ruiz de Ataura.

Don Francisco Rodríguez Cárjeda, director general de Tributos Especiales.

Don Lorenzo Gallardo Ros, magistrado del Tribunal Supremo.

Don Hermenegildo Altozano Moraleda, director gerente del Banco Hipotecario de España.

Don Enrique de Sendagorta Aranturu, director general de la Sociedad Española de Construcción Naval.

## Adenauer preside, por última vez, el Consejo de Ministros de su Gobierno

### Mac Millan será operado hoy de próstata

BONN, 9.—Adenauer ha presidido por última vez, en el Palacio de Schaumbourg, el Consejo de Ministros de la Alemania Occidental.

Bajo los focos de los técnicos de noticiarios y los objetivos de los fotógrafos, el canciller, Erhard, entró en la sala del Consejo, en el que se trató sobre

cuestiones de política extranjera.

Al finalizar el Consejo, Adenauer marchó al Berlín Occidental para asistir a las ceremonias de despedida.

### MAC MILLAN SERÁ OPERADO HOY

LONDRES, 9.—El primer ministro británico, Harold Mac Millan, será objeto de intervención quirúrgica mañana, jueves, según acaba de confirmarse oficialmente.

Un parte facultativo dice que el primer ministro pasó bien el día de hoy, que el resultado de los análisis llevados a efecto es satisfactorio y que el paciente será intervenido el jueves en el Hospital Eduardo VII de prostatectomía —ablación parcial o total de la próstata—. Parece que Mac Millan se encontraba algo peor por la tarde.

### ASAMBLEA DE LOS CONSERVADORES

BLACKPOLL (Inglaterra), 9.—La conferencia anual del partido conservador británico se ha inaugurado hoy con una oración por el primer ministro, Harold Mac Millan, "en su hora de necesidad".

La conferencia se inauguró con la lectura de un mensaje del primer ministro en el que lamentaba tener que estar ausente en tan importante coyuntura para la vida del partido.

## Llega a Madrid el ministro de Transportes belga

MADRID, 9.— El ministro de Transportes belga, Alfred Alfons Bertrand, ha llegado a esta capital, procedente de Bruselas.

## Kennedy autoriza la venta de trigo norteamericano a la URSS

### Hoy se reunirá con Gromyko

WASHINGTON, 9.—El presidente Kennedy ha anunciado que ha accedido a conceder permiso a exportadores particulares de cereales para que vendan trigo a la Unión Soviética y a otros determinados países situados en el Este de Europa.

Reveló, asimismo, que la cantidad de trigo americano que había autorizado exportar a los rusos asciende a cuatro millones de toneladas métricas, por un valor de doscientos cincuenta millones de dólares.

### REUNION CON GROMYKO

Anunció el presidente que mañana, jueves, tendrá un intercambio de puntos de vista con el ministro de Asuntos Exteriores soviético, Andrei Gromyko, sobre diversas cuestiones que interesan a los Estados Unidos y a la Unión Soviética.

Precisó que existían divergencias, fricciones y diferencias; pero señaló que no era preciso que degeneraran en conflictos militares.

Indicó después que no existía acuerdo con la URSS con respecto a la colocación de arma-

mentos nucleares en el espacio. Añadió que a los Estados Unidos les agradaría que la URSS ponga de relieve que no tiene

intención de situar tales armas en la órbita terrestre hasta que no haya algún modo de comprobarlas.—Efe.

## Violentísima lucha callejera entre veinte mil albañiles y la Policía romana

ROMA, 9.—Un violentísimo tumulto ha sido promovido en Roma por unos veinte mil obreros de la construcción que suspendieron la ejecución de sus obras durante seis días, a partir del próximo lunes, como represalia contra los impuestos que se les aplican y también contra las demandas de los obreros, quienes, a su vez, han respondido al "lock out" con una huelga de cuatro horas de duración y con la manifestación de hoy, que ha degenerado en motín callejero, que algunos observadores han calificado de "bestial".

Se calcula en un centenar el número de heridos entre las fuerzas del orden.

convertirse en improvisadas armas arrojadizas.

Los constructores habían anunciado que suspenderían la ejecución de sus obras durante seis días, a partir del próximo lunes, como represalia contra los impuestos que se les aplican y también contra las demandas de los obreros, quienes, a su vez, han respondido al "lock out" con una huelga de cuatro horas de duración y con la manifestación de hoy, que ha degenerado en motín callejero, que algunos observadores han calificado de "bestial".

Se calcula en un centenar el número de heridos entre las fuerzas del orden.

### Momento político internacional

## Nasser retrocede

La Asamblea General de las Naciones Unidas, que ha reunido en Nueva York y Washington a los delegados de todos los países, dando lugar con ello a interesantes entrevistas, ha acaparado la atención internacional durante la última semana. Es como si sobre el resto del mundo se hubiera extendido una manta de silencio; sólo Hispanoamérica ha logrado salir de esta penumbra gracias a su incansable sed de golpes de Estado.

Pero este anonimato no ha evitado que en el Oriente Medio continúe la tensión entre los que parecían, hace medio año, iban a ser íntimos amigos y, unificados, dominarían en poco tiempo todo el mundo árabe. Nos referimos a la RAU por una parte y a los sirios e iraquíes por otra. Sin embargo, ahí está la realidad: estos últimos han aliado sus fuerzas militares, con la desaprobación del propio Nasser.

Para el caudillo egipcio, la alianza de los Gobiernos de Siria e Irak —pues la historia de toda esta zona mediterránea confirma que el Ejército manda y ordena en la marcha de los respectivos países— supone un golpe bajo, que le estará doliendo bastante más que la oposición militar de Jordania o la Arabia Saudí. Es todo un retroceso en su fervorosa revolución socialista, que parecía no había de tener obstáculos firmes, a no ser los intereses del Occidente.

Nasser tiene que luchar, especialmente, contra la naturaleza disociativa del pueblo árabe, confirmada por el fracaso rotundo de cuantos intentos ha hecho la misma Liga Árabe por allanar naciones, aunque sólo fuera en el plano económico. Y ¿qué sería la misma Liga Árabe si no fuera por el pegamento que le aplican los países occidentales...]

LUMBRERAS

## Fin del viaje de Américo Thomas



Las poblaciones de Angola acogieron con entusiasmo al presidente de Portugal durante su gira por dicha provincia africana. El viaje de Américo Thomas ha constituido un éxito.

SUCESOS LOCALES

Roban en una sastrería de Vara de Rey

Angel Pastor Martinez, de 28 años, posee una sastrería en los bajos de la casa sita en la calle Vara de Rey, 43, y durante la pasada noche alguien extrañó a la casa penetró en el interior del establecimiento, llevándose unas diez pesetas en moneda pequeña fraccionaria, una gabardina valorada en 1.690 pesetas y una americana de sport que tenía marcada en 800 pesetas, sin que de momento notara ninguna otra falta.

Para consumar el hecho, el autor o autores del mismo debieron introducirse en la tienda por un montante existente en la parte superior de la puerta de entrada, que estaba abierta, por cuanto en la cerradura no pudo apreclarse señal alguna de violencia.

R. DOPEREIRO

Suspense su consulta del 11 al 16 (C. S. P. núm. 414)

Embotelladores

Ofrezco, procedencia francesa, botellas vacías tipo tres estrellas y otras JUAN BERNAL MIJANCOS Teléfonos 39 y 219 - HARO

ZARAGOZA

Salida, el 12, a las 6 mañana. Regreso, el mismo día, 11 noche.

PAMPLONA

Salida, el 12, a las 6 mañana. Regreso, el 13, a las 11 noche.

AL PARTIDO IRUNA-LOGROÑES

Salida, el sábado 12, a las 130 tarde. Regreso, ocho de la noche.

VIAJES LUGAR. Titulo 20. Grupo A. Teléfonos 1859 y 4020

Kolster Ibérica, S.A. Servicio oficial autorizado para Logroño y su provincia Luis Sáenz Guerreros Mayor, 88 - Teléfono 3200 - 291 - LOGROÑO

Clinica operatoria Ntra. Sra. de El Pilar, S.A. CIRUGIA GENERAL - TRAUMATOLOGIA TOCOLOGIA - GINECOLOGIA - UROLOGIA D. Cándido Montoya D. Angel López Martínez de Toda GONZALO DE BERCEO, 35 - TELFS. 4700 - 4701 - 4732 (C. S. P. núm. 349)

Sumadora impresora eléctrica que suma, resta, da el saldo negativo y posee dispositivo multiplicador. Electrosuma hispano olivetti DE MIGUEL, HNOS. - Calvo Sotelo, 9 - Teléfono 1767

LA VIDA EN LA CIUDAD

El «Día de la Hispanidad» es fiesta equiparada a domingo

Alimentación y peluquerías podrán abrir por la mañana

Se recuerda a todas las empresas mercantiles, industriales y agrícolas de la totalidad de esta provincia, que el próximo sábado, día doce del actual, en que se celebra la festividad anteriormente mencionada, es "fiesta equiparada a domingo", de conformidad con lo prevenido en el art. 55 del Reglamento de 25 de enero de 1941, relativo al Descanso Dominical, y por lo tanto únicamente podrán ejercer sus actividades durante la mañana aquellos establecimientos autorizados para hacerlo en dichos días.

Por excepción, en atención a concurrir dos días festivos consecutivos, se autoriza la apertura del comercio de la alimentación y peluquerías durante la mañana de la expresada festividad, con el horario com-

prendido entre las nueve y las trece horas. En compensación a esta apertura, la dependencia de dichos establecimientos disfrutará de descanso en la tarde del martes día quince del actual, o en otro caso, les serán incrementadas las horas trabajadas en la indicada festividad con el 140 % sobre el salario tipo de la hora ordinaria.

Los empresarios satisfarán a su personal el salario correspondiente a la expresada festividad, con obligación, por parte de los productores, de efectuar la recuperación cotid-

respondiente, a razón de una hora diaria durante los días laborables inmediatamente siguientes a la misma, de acuerdo con lo prevenido en los artículos 57 y 59 del expresado Reglamento y Calendario Laboral para el corriente año, publicado por la Delegación de Trabajo en el B. O. de la provincia del 15 de diciembre último.

Notas y avisos

DELEGACION DE HACIENDA

Libramientos puestos al pago

Perceptores: Amador Pérez Grande, Julio Negueruela Alonso, Ismael Andrés Martínez, Miguel Cañas, Bodegas Lagunilla, Conservas Sada, Conservas Torres, S. A., Félix Benito, S. L., Sixto Lasanta Ruiz, Torrealba y Bezares, S. A., Foneleria Rujana, Verdes, S. A., Antonio Lacambra Rubio, Antonio Pêche López, Elias Ruiz Andrés, Carmelo Teedor Hernández, Diego Zabaleta Arizabalaga y Martínez Lacuesta Hermanos.

SINDICATO PROVINCIAL DE LA MADEIRA Y CORCHO

Convenio Impuesto del Gasto (muebles)

Se pone en conocimiento de los industriales encuadrados en este Sindicato Provincial afectados por este impuesto, que, cumpliendo lo previsto en la orden ministerial de Hacienda de 27 de septiembre de 1961 (B. O. del Estado 29-9-1961), estarán expuestas en el tablón de anuncios de esta entidad sindical, sita en Milicias, 1.º, segundo, las relaciones de contribuyentes afectados por este concepto para el convenio nacional a solicitar para el año 1964, a partir del día de la fecha, y que durante los días 15 al 19, ambos inclusive, de los corrientes, podrán interesarse las inclusiones, exclusiones y correcciones de errores que procedan.

Un acuerdo importante

Constituye la unión de la Primera Empresa Electrónica Mundial, Radio Corporation of America y la Empresa Nacional de más amplia actividad, MARCONI ESPAÑOLA.

Un maravilloso descubrimiento científico de los Laboratorios R. C. A. el NUVISTOR, un nuevo concepto de la válvula, y que ha sido adoptado para dar más seguridad y precisión al gigantesco programa espacial americano.

Los TELEVISORES MARCONI, dotados de NUVISTOR, le proporcionarán una nueva vista y se constituyen en la llave de oro de su televisor.

OSABA ELECTRICIDAD, Ventas y Servicios TV, le informa y se brinda a servirle lo más nuevo

SI SE QUIERE VD. SUSCRIBIR A NUESTRA REVISTA LLAME AL TEL. 1561 O ESCRIBA AL SR. ADMINISTRADOR, APARTADO 28. LOGROÑO

Hace 25 años

LUNES, 10 DE OCTUBRE DE 1938 EN ESPAÑA

En el parte oficial de guerra se daba cuenta de que en el sector del Ebro habían rechazado nuestras tropas brillantemente los desesperados ataques a los rojos, a los que se les causó elevadísimo número de bajas, haciéndoles numerosos prisioneros. Fueron derribados nueve aviones tipo Boerig y Martín Bomberg, tres por la artillería antiaérea, Nuestra Aviación bombardeó diversos objetivos militares.

EN EL EXTRANJERO -La reina Guillermina de Holanda, en una proclama a su pueblo manifestaba que tras unos días de gran inquietud, era consolador ver como todo el mundo estaba de acuerdo con sus deseos de paz.

-Las fuerzas alemanas ocuparon los últimos lugares del territorio sudete.

-Salíó de Inglaterra la primera brigada de voluntarios hacia Checoslovaquia para coadyuvar a garantizar el orden en el próximo plebiscito en las regiones sudetes.

EN LOGROÑO -El alcalde, señor Permas, dio cuenta de que una vez terminadas las obras del nuevo depósito de aguas había sido colocada la tubería que ponía en comunicación éste con el ya existente.

También dijo que terminadas las obras de pavimentación de la calle del Capitán Gallarza, habían comenzado las del Marqués de Vallejo donde también iba a ser sustituido el asfalto por loseta.

-En Santo Domingo quedaron instalados los grandes talleres de estabularia religiosa del Beato P. Claret, que hasta ahora funcionaban en Olot (Gerona).

Hace 50 años

VIERNES, 10 DE OCTUBRE DE 1913

El presidente de la República francesa llegó a Cartagena, donde se le hizo un gran recibimiento, disparando salvas los buques españoles, ingleses y franceses, surtos en el puerto. En un acorazado francés se celebró un banquete. En los postres, Poincaré demostró su gratitud por las muestras de cordialidad y hospitalidad de que había sido objeto y elogió al Ejército español. A media tarde, a bordo del "Diderot", partió para Marsella el ilustre visitante.

-En Manresa estalló una huelga los ferroviarios y en Zaragoza los tranviarios.

-En la Plaza de Orihuela fue cogido y campaneado el diestro Belmonte, quien no sufrió gran daño.

-Se despidió en el Teatro Breton la compañía Guerrero-Mendoza, con la obra de Marquina "Por los pecados del rey". La despedida que se le tributó fue muy entusiasta y cariñosa.

-El día estuvo completamente nuboso. Las temperaturas fueron: Máxima, 27,6; a la sombra, 22,4, y mínima, 1

AGENDA DEL DIA

SANTORAL

SANTOS DE HOY. - San Francisco de Borja, S. J.; Paulino, ob., y Casio y Florencio, mrs. 3 cl. blanco. Misa "Os tustis, del Común de Abades, oraciones propias.

SANTOS DE MANANA. - La Maternidad de Nuestra Señora. Nuestra Señora de Beñona, y Germán, ob. 2 cl. blanco. Misa pr. or. imp. Cr. Pr. de la Virgen.

MISAS VESPERTINAS

(EN DIAS NO FESTIVOS) Santiago, Santa Teresita, Valvanera y El Salvador, a las siete y media; San Bartolomé, a las ocho menos cuarto; Redonda, Carmelitas y Corazón de María, a las ocho.

NATALICIOS

Cinco hembras y un varón fue el balance de las inscripciones de nacimiento verificadas ayer en el Registro Civil. A los nuevos logroñeses les fueron impuestos los nombres de: María del Rosario, hija de don Antonio Mangado y de doña Socorro Etayo; Juana-Maria, hija de don Enrique Palacios y de doña Julia Palacios; María-Lourdes, hija de don Tomás Ciguela y de doña María Lourdes Sáenz; María del Pilar, hija de don Pelayo Ruiz y de doña Teresa Conde; Francisco-Javier, hijo de don Valentín Pascual y de doña Miguela Sanz, todos ellos vecinos de nuestra capital, y, por último, Paula, hija de don Severino Miguel y de doña Paula Sapela, residentes en Sotés. Para los seis matrimonios, nuestra vordial enhorabuena.

MATRIMONIOS

Justo Sáenz Martínez con Beatriz María Arrillaga; José Pérez Gazo con María de los Dolores Elizaga Martínez, y Lorenzo Santolaya Fernández con María Muro Ramos.

DEFUNCIONES

Dorothea López Delgado, de 48 años, de Cantalapedra (Salamanca).

SERVICIO FARMACEUTICO

Don José Ernesto Perucha Viana, Hermanos Moroy, 26, y don José Antonio Ibáñez Blanco, República Argentina, 22.

CUPON PRO-CIEGOS Número premiado ayer 603

Planchadora se necesita en MOLA SUPERLIMPIEZA AL SECO San Juan, 16. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5783

L. Buzarra en su nuevo establecimiento de M. de Vallejo, 17. Las últimas novedades en sastrería.

LUBRIFICANTES Solamente marcas de garantía Viuda de CELSO RUBIO VARA DE REY 11 LOGROÑO

JALON RETRATOS Y OBRAS DE ARTE con belleza eterna

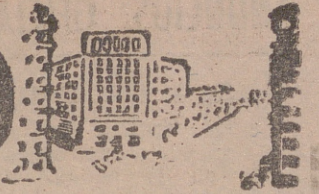
VSD PLANISIMO SE ASOMBRARA AL VERLO SE ENTUSIASMARA AL OIRLO SE APRESURARA A ADQUIRIRLO ELECTRICIDAD TRE CARNICERIAS, 11. TELEFONO 3958

VéGé Alimentación

Table with 2 columns: Product Name and Price. Items include Foie-Gras (110 grs. for 6'40), Jabón (400 grs. for 5'50), and Aceite puro oliva (37'00).

OFERTA-CHOQUE del 10 al 20 de octubre

# LA VIDA EN LA CIUDAD



## EL TIEMPO, AYER

Máxima, 22,4, a las 16:30; mínima, 11,8, a las 6 de la mañana, y media, 17. Presión atmosférica, 1037. Humedad relativa: Máxima, 85 %, a las 8, y mínima, 46 % a las 18:30.

## Cartas al Director

Del director a los lectores:

### DE SOCIEDAD

Estimado lector. Las consideraciones de días anteriores, podrían alargarse mucho más. Se trata de un tema muy interesante del que me gustaría estar hablando días y días; pero no considero oportuno hacerlo. Con lo dicho basta para darse cuenta de la idea que debe presidir una sección "De sociedad" en los tiempos que corren.

por ahí, y para evitar también que sea el refugio de parejas excesivamente jóvenes que pegajosamente paseen sus amores a la luz de la Luna, y ésta no la hay siempre. ¿Es difícil mi petición? ¿Sería capaz de obtener un poquito de atención y de favor por parte de los organismos o autoridades competentes? Si fuese así, quedaría muy agradecida a quien le sea pertinente esta misión; y a usted por haber estado cabida en su espacio a estas líneas. Aprovecho gustosa esta oportunidad para saludarle atentamente. Su afma.

M. P. F. de R.



## ¡Día Universal del Ahorro!

En su conmemoración, la

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad

de Zaragoza, Aragón y Rioja

concede los siguientes premios:

- **BONIFICACIONES** a las imposiciones efectuadas los días 30 y 31 de octubre.
- **BONIFICACIONES** a las libretas nuevas abiertas los días 30 y 31 de octubre.
- **PREMIOS** de 35 y 25 pesetas a la constancia en el ahorro.
- **SORTEO** de 300 PREMIOS de 300 ptas. a las libretas nuevas abiertas durante todo el mes de octubre.
- **SORTEO** de

# 2.100.000 Ptas.

Entre las imposiciones efectuadas del 1 de julio al 31 de octubre

### RESUMEN DE ESTOS PREMIOS

6 de 100.000 Ptas, cada uno	600.000 Ptas.
12 " 50.000 " " "	600.000 " "
20 " 10.000 " " "	200.000 " "
26 " 5.000 " " "	130.000 " "
380 " 1.500 " " "	570.000 " "

**IMPORTE TOTAL: 2.100.000 Ptas.**

SOLICITE INFORMACION EN LAS OFICINAS DE LA INSTITUCION

## ¡CELEBRE el DIA UNIVERSAL del AHORRO!

Oficinas Centrales: San Jorge, 8 - Zaragoza  
Oficina en Logroño: Muro de la Mata, 1

MAS DE 300 OFICINAS EN ARAGON Y RIOJA

## VIDA RELIGIOSA

### NOVENA A NTRA. SENORA DEL PILAR EN LA MEDONDA

A medida que avanza, es mayor la afluencia de fieles y el interés despertado por el predicador Rvdo. P. Alfaro, S. J., que ayer desarrolló este esquema: María es la primera cristiana y por ello participa del sacerdocio de Cristo; a su imitación, el sacerdocio de los fieles se ejerce en la consagración a Dios de todo nuestro ser y nuestras obras y en la consagración del mundo para Dios, cristianizando los valores y las estructuras de nuestro tiempo. **MISA POR EL ALMA DEL R.VDO. DON JAIME CALVET** Se dirá hoy, jueves, a las 12, en el altar del Pilar. Es un obsequio póstumo al sacerdote que durante muchos años fue

el organista de la novena del Pilar y que las Asociaciones de Damas y Caballeros del Pilar ofrecen por el eterno descanso de su alma.

### EN EL CRISTO DEL HUMILLADERO

Del 11 al 13, a las cinco de la tarde los tres días. Hora Santa de oración y sacrificios, ofrecida por las intenciones del Papa y por el éxito rutundo del Concello.

Se compondrá de los siguientes actos: Rezo del Rosario, ejercicio de Mía Crucis, exposición, actos de desagravios, bendición, reserva, más comunión al final a los que la deseen, en las debidas condiciones.

## LOGROÑO FLASH

### Los niños riojanos van a la escuela

La Rioja siempre ha ocupado uno de los primeros lugares en el índice nacional de alfabetización. Vimos en una zona culta,

no cabe la menor duda; nos lo dicen los forasteros, los escritores y conferenciantes, las estadísticas... y lo vemos nosotros.

Una gran mayoría de niños van a la escuela, tanto en la Baja como en la Alta Rioja. Son muy contadas las excepciones. Esto lo sabemos de muy buena tinta. Y sabemos también que el curso pasado existieron un total de niños de 27.216 a las 868 unidades escolares existentes en toda la provincia, de las que 784 son nacionales y 164 privadas.

En Logroño capital hay 8.935 escolares de enseñanza primaria; y en la provincia, 18.275. El total de maestros es de 784 (282 maestros y 502 maestras).

Todas estas cifras se han aumentado en el presente curso, del que aún no nos es posible facilitarles estadística. Pero hasta saber que, en este fundamental terreno de la enseñanza primaria, los riojanos no nos hemos atrevido. Creemos el grado de alfabetización año tras año... Magnífico.

### ¿Un libro de dibujos sobre Logroño...?

Tiene más fondo del que pudiera aparentar la exposición que Doña Reina está presentando estos días, bajo el patrocinio del Instituto de Estudios Riojanos, en la sala de la Caja Provincial de Ahorros. Pudiera deducirse ello de la clara proyección litográfica que tienen los sesenta dibujos expuestos.

Allí mismo, cuando comentábamos con alguien lo poco que los logroñeses aireamos nuestros valores —dejemos ahora de lado si éstos son pocos o muchos—, nos enteramos de que uno de los fines que persigue el Instituto de Estudios Riojanos con patrocinar esta meritoria exposición es publicar un libro a base de una selección de dichos dibujos. La idea a nosotros nos parece supermagnífica. ¿Que resultaría costosa...? De acuerdo; pero son varios —suficientes— los organismos locales y provinciales que deben interesarse por la realización de dicha idea. Como publicidad municipal y provincial, como instrumento turístico, los dibujos de Reina merecen ser impresos. Para que nosotros y los que nos visitan tengamos una visión más artística del viejo y nuevo Logroño.

Sería penoso que el proyecto quedase en aguas de borraja, como aún hace poco vimos quedar otro similar. Los patrocinadores del Certamen de Exaltación de Valores Riojanos querían dar oportunidad para la publicación de un libro sobre Calahorra y su economía. La voz sonó en el "desierto".

### Más sobre dibujos



A nuestro colaborador Herráiz, que con sus magníficos dibujos llena de vida y color nuestra sección taurina, le han pedido de allende los mares, concretamente de la capital peruana, una serie de dibujos taurinos sobre las figuras que han de desfilar por las famosas ferias de los Milagros de Lima, a punto de empezar. Entre otros, frán El Cordobés, El Viti y Pedrés. Los dibujos de Herráiz ya están camino de las Américas taurinas. Nos alegramos, José Alfonso, de tu expansión intercontinental.

### Cosas que se ven y oyen

#### EPIDEMIA DE "PEROLISMO"

La tómbola de Caritas ya ha terminado su etapa estival que, al parecer, ha sido fecunda. Los logroñeses han sido generosos esta vez con una obra netamente benéfica. Más fue en la campaña montada por "Radio Rioja", en un impulso loable de ayudar al parroco de Herce a levantar la derrumbada torre de la iglesia. Se quejaba el locutor del contraste entre la anémica respuesta a esta campaña y la que los logroñeses suelen dar a las campañas, muchas publicitarias, que organizan otras emisoras a escala nacional. Una lástima.

Pero a lo que vamos: la epidemia de peroles y cazuelas sigue invadiendo nuestra ciudad. La estampa que presenta nuestro dibujo es frecuente aún. El bacilo está en las tómbolas aún existentes en el campo ferial de Las Gaunas. Esa ventaja ha tenido la Tómbola de Caritas: un mayor nivel de premios; poco plástico y nada de cazuelas y peroles.



#### EL VEHICULO VOLO



En las mismas narices del Ayuntamiento se había organizado el corro de curiosos. En el centro estaba el "agraciado": le habían quitado la moto, aparacada allí mismo hacía unas horas. No sé si había dado parte a la Policía. Al cabo de esas horas, la moto volvió a estar allí. Uno de los curiosos dijo que a él le había ocurrido algo por el estilo durante las fiestas de San Mateo. Y otro... ¿Otra epidemia...? Aquí en Logroño también, hace días, le ha aparecido un automóvil a un vecino de Pamplona, automóvil que le fue sustraído en la misma Pamplona a raíz de las fiestas septembrinas. El dueño tuvo que coger el tren. Así no se manchó de grasa.

#### EN LA BOCA DEL LOBO

Y vuelta con la "Semana del Peatón": en la calle de Harriocero, a la altura de Santiago el Real, los niños juegan a descender por la pronunciada cuesta en unos carrillos de patines. Hay que ver cómo se divierten... Pero, en dirección contraria, suben vehículos de verdad, con sus ruedas y todo. Los pequeños y los mayores tienen que girar si no quieren chocar. Hasta que el Ángel de la Guardia de esos traviesillos chavales se eche la siesta. Los padres quizás estén viendo, mientras tanto, la televisión.

LUMBRERAS PINO

## Los productos agrícolas normalizados por la O. C. D. E. se someten a control

MADRID, 9. — En virtud de una orden del Ministerio de Comercio que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado", quedan sometidos a control oficial de calidad del "Servicio, todas

las exportaciones de productos agrícolas normalizados hasta ahora o que se normalicen en lo sucesivo por la O. C. D. E. De acuerdo con las normas establecidas, las mercancías ob-

jeto de tal normalización internacional llevarán obligatoriamente marcado en el exterior de los envases la categoría comercial del producto.

### Los lectores opinan

Logroño, 5 de octubre de 1963.

Señor director de NUEVA RIOJA. — Logroño, Muy señor mío:

Hace mucho tiempo que estaba pensando en escribirle, creyendo que mi protesta, airada en esas columnas, podía servir para hacer un gran beneficio a este sector.

He visto varias veces que usted en alguna sección de su periódico han hecho diversas críticas sobre construcciones, alumbrado, pavimentación... etc, de diversas calles de Logroño; pero nunca han puesto un inciso para la de Marqués de la Ensenada.

Yo me atrevería a preguntar, ¿por qué esta calle ha de tener cuatro hermosas farolas en su confluencia con la Avda. de Jorge Vigón, otro pequeño alumbrado desde la prolongación de Calvo Sotelo a General Franco y precisamente en su tramo más dificultoso no hay ni una humilde bombilla?

Habría quien pueda contestarme que es cuestión de unos cuantos metros. Es verdad, pero precisamente por eso no creo que fuese muy costoso colocar unas farolas de esas "pasadas de moda" que se van quitando de los lugares céntricos más alumbrados, y que vendrían maravillosamente bien, para sortear la infinidad de baches que, a partir de esta época con las próximas lluvias, convierten este tramo en la "Región de los Lagos" a escala reducida; para poder darse cuenta de los maderos, ladrillos o basuras que juveniles o mayores poco conscientes (y valga la suavidad del calificativo) saben dejar en medio de la calle con bastante frecuencia y con el consiguiente susto de las personas que habitualmente pasamos

ANUNCIOS OFICIALES

Venta de orujos

La Cooperativa de Cordovin pone en venta los orujos obtenidos en la elaboración de 130.000 cántaras de vino clarete (aproximadamente), para lo cual se admiten pliegos cerrados hasta las doce horas del día 13 del corriente mes, fecha en que se efectuará la apertura de los mismos, reservándose la entidad el derecho de admisión. Para más detalles, dirigirse a la Cooperativa.

El Jefe de la Cooperativa

Ayuntamiento de Ventrosa SUBASTA DE HAYAS

90 hayas, con 101 m.3 de madera, por 111.810 pesetas. Pliegos, hasta el día 15. Apertura, el 16. Con las mismas condiciones que las señaladas en el B. O. de la provincia número 97, de 7-9-63.

Ventrosa, 4 de octubre de 1963 El Alcalde, Leónidas Valpuerta

Hospital Militar de Logroño JUNTA ECONOMICA

Hasta las once horas del día 24 del actual admitense ofertas de los viveres y artículos que se citan para el consumo de este Hospital Militar en el mes de NOVIEMBRE próximo. Informes, en la Administración del citado establecimiento, y la redogida del modelo oficial de la oferta, en la citada dependencia, siendo el anuncio a cargo de los adjudicatarios.

Carnes: Reses vacunas, cebonas y menores de cuatro años, sin hueso, aponeurosis ni tejido adiposo: es decir, completamente LIMPIA.

Carnes: Reses vacunas, cebonas y menores de cuatro años, sin hueso ni aponeurosis, pero con tejido adiposo.

- Hueso de vaca. Hígado. Sesos, por kilos. Piñones. Manteca de cerdo. Manteca de vaca. Mantequilla. Jamón limpio. Tocino. Bacalao. Vino tinto. Gallinas limpias. Leche de vaca. Morruza. Queso fresco. Huevos frescos. Cebollas. Patatas. Fruta fresca variada. Verduras variadas. Logroño, 10 de octubre 1963.

VALVANERA

Impresiones, comentarios y... manos a la obra

La penúltima gran impresión, aquí, en Valvanera, y el día 15 de septiembre. Han pasado dos horas de intensa y desbordante piedad llegar incesante de coches que se duermen, después de la subida jadeante, arrullados por el canto de la Salve, del Ave María, del Rosa de la Montaña, o acallados en seco por el susto de un viva. Destile con prisas por la capilla del Sacramento o por el camarín. Confesiones y comuniones en siega que alborozan de abundosa y sazónada. Rectificación protocolario de tres romerías oficiales. Por fin, entrada majestuosa del Capitulo de Caballeros escoltando al prelado, que va a pontificar. Se ha hecho la calma, se impuso el orden sobrio de la Liturgia; en el presbiterio, rutilante y esplendoroso, posan el Pontífice sus ministros y los Caballeros sobre sus sitialos de nogal.

Contemplamos el cuadro desde el coro alto. "C'est magnifique", nos responde un francés, Mr. Chanvin, etá morado de la piedad de los

españoles. En voz baja comentamos: "Esto se ve en muy pocos lugares; fuera de Monserrat en España, en ninguno. Es realmente vistoso. ¡De lo que somos capaces los riojanos!". Interiormente, pensamos: ¿Y aún dicen que Valvanera no es conocido?

La última, en Logroño, el día de San Mateo. Desde un balcón, como un cualquiera al parecer, pero disimulando mucho por dentro, haciendo crujir las perlas de la emoción de tanto contentarnos, vemos llegar a la Virgen, ¡la nuestra!, escoltada por lo más bonito y granado, esperada con emoción, avanzando majestuosa y amable —como majestuosa y amable es Ella— hacia el estrado en el que va a recibir el homenaje de todos en el momento cumbre e inaugural de la vendimia. Pisan las uvas pa-Ella, recogen el mosto con mimo y se lo ofrecen en un delirio campesino, humano y religioso, todo en uno. Bendice el prelado, ofrenda el presidente corporativo de todos los riojanos, suena la gaita y se baila la jota en su honor. Y: todo, por Ella. Si en aquel momento dejan saltar a cientos de corazones de se encabritan en cientos de pechos... ¡lo que hubiéramos oído! Después, a su puesto de Reina en el Palacio de la Diputación. Hasta otro año.

Las impresiones no nos caben dentro, el comentario reventaría y se escaparía incontentible. "¿Y mañana? Mañana, cada cual a lo suyo y a la suya: a divertirse a su estilo, a trabajar por su cuenta, a vivir la vida. Como si la Rioja no fuera un pueblo —¡y

qué pueblo!—, como si Valvanera no fuera una Virgen, una Madre, una Reina y un Ama de genitales, como si hubiera muerto y entumecido al enjambre del roble secular y bendito que enseña a trabajar unidos y rezando, y así, sólo así, a producir miel. Es una pena en la Rioja se malogran infinidad de posibilidades e iniciativas por falta de cooperativismo, por falta de unión. Y el caso es que todos estamos ya convencidos de ello".

Como se ha dicho y escrito, hoy por hoy no disponemos de otro santo y seña, no tenemos otra consigna, no hay para nosotros otro hogar —ni otra hoguera— que nos una, que nos agrupe, que nos funde en una empresa y en un programa, que Valvanera. Pero los alejados tardan en acercarse y los allegados sostienen que es que no se la conoce. ¿Es posible a estas alturas, después de dos visitas peregrinas, después de aquella coronación, después de tantas cosas?

Pues por sí ha sido hasta hoy, en adelante no será por nuestra culpa.

P. CASIANO

EDICTO

El Ayuntamiento de Casalarreina celebrará el día 13 del presente mes y hora de las trece, las siguientes subastas:

84 chopos y 10 nogales, con 105 m. de madera, en 105.517'50 pesetas, más 2.811'40 pesetas de indemnización.

97 chopos, con 90 m. de madera, en 72.000 pesetas, más 2.247'75 pesetas de indemnización.

95 chopos y cinco nogales, con 81 m. de madera, en 81.080 pesetas, más 2.239'90 pesetas de indemnización.

131 chopos con 128 m. de madera, en 123.460 pesetas, más 3.302'95 pesetas de indemnización.

El Alcalde, Julio Villaseca

Ropero de los pobres

Esta tarde, a las cuatro y media, se celebrará la primera reunión. Se ruega la puntual asistencia.

Una casa de discos francesa tendrá que indemnizar a Soraya

PARIS, 9.—Una firma francesa ha sido condenada al pago de 72.900 pesetas en concepto de indemnización a la princesa Soraya por haber difundido en 1959 un disco, una de cuyas partes se titula «Soraya, érase una vez...», considerando el tribunal que el nombre de la princesa debe estar protegido contra toda utilización del mismo sin autorización de la interesada.—Efe.

BOLSA

COMENTARIO

FLOJEDAD DE CAMBIOS Y OPERACIONES

MADRID, 9.—Con excepción del sector bancario, que sigue firme, la Bolsa se ha mostrado hoy más floja de cambios, y el volumen de operaciones cruzadas ha sido pequeño. Las diferencias negativas son más bien cortas.

Han dejado de cotizarse hoy, por acuerdo de la Junta Sindical, las acciones de manufacturas Metálicas Madrileñas, para evitar especulaciones, ya que actualmente la citada empresa sigue negociaciones con el Estado. Se espera que próximamente, las acciones de Manufacturas Metálicas Madrileñas sean absorbidos por el Instituto Nacional de Industria.

Poco negocio en Barcelona y flojedad operativa en Bilbao.

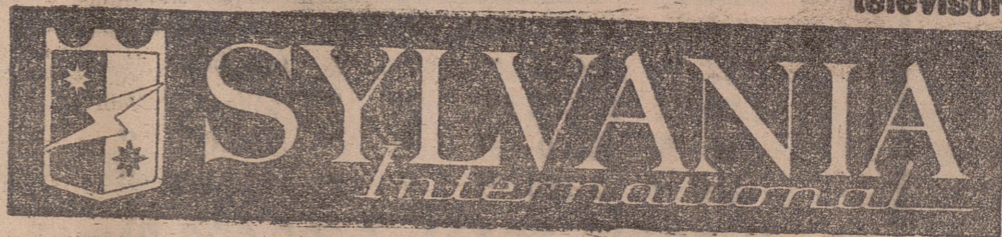
MADRID ACCIONES

Table with columns for Bancarias, Central, Banesto, etc. and their respective values.

Large table of stock market data including Dow, Resinera, Seguros, Unión y Fénix, etc.



Todos los componentes del televisor



son importados de los ESTADOS UNIDOS y están ASEGURADOS los repuestos de origen

Garantía TOTAL de UN AÑO, incluidos tubo de imagen, válvulas y mano de obra

Distribuidores:

Osaba Electricidad, S. A. - General Mola, 19. - Logroño Radio Clínica. - Teatro, 3. - Calahorra

Caja Provincial de Ahorros de Logroño

Hasta el día 24 del corriente mes de octubre se admiten proposiciones para el derribo y aprovechamiento de materiales de la casa sita en Haro, en la Avenida de los Mártires de la Tradición, confluencia de las carreteras de Haro a Santo Domingo con la de Haro a Anguclana.

El Consejo podrá aceptar la proposición más ventajosa o re-

chazarlas todas, si a su juicio no interesasen.

Las ofertas podrán presentarse en las Oficinas Centrales (Miguel Villanueva, 9) de esta capital, o en la Agencia de Haro (Plaza de la Paz, 24), durante las horas de oficina.

Los gastos de anuncio serán por cuenta del adjudicatario. Logroño, 9 de octubre de 1963 El Director

Suscribase Vd. a NUEVA RIOJA

MARRODAN Y REZOLA S.A.

Electrodomesticos - Ferrería - Plásticos

MARRODAN Y REZOLA S.A

Primer Aniversario LA SENORA

Doña Vicenta Ezquerro Platas

QUE FALLECIO EL DIA 11 DE OCTUBRE DE 1963, A LOS 67 AÑOS DE EDAD habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su viudo, don Manuel Miró (Agente comercial colegiado); hijos, doña Milagros, doña Carmen y don Manuel (Agente comercial colegiado); hijos políticos, don Benito García, doña Teresa Valdecantos y don Jesús Modrego; hermanos, don Tomás Ezquerro; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al FUNERAL DE CABO DE AÑO que se celebrará MANANA, VIERNES, a las NUEVE Y MEDIA, en la Parroquia de Palacio.

Logroño, 10 de octubre de 1963.

# CRONICAS DEL EXTRANJERO

## LONDRES

### Se supone que los «cerebros» del asalto al tren correo Glasgow - Londres son dos

#### Entre los quince detenidos hay personas de muy variados oficios

#### El conductor de la máquina y su ayudante han declarado ante el juez

LONDRES (De nuestro corresponsal, José Luis F. del Campo). — Ha comenzado a verse la causa del "gran robo en el tren correo de Su Majestad". Hay detenidas quince personas y esperan en cola más de cien testigos para declarar.

#### EL ROBO

Entre los primeros testigos en declarar, podemos citar al maquinista y su ayudante. Mr. Mills, de 57 años, prestaba a la sazón servicio como conductor de la máquina Diesel. Los asaltantes, enmascarados con medias de nylon, le recomendaron "no abrir la boca". El declarante pidió permiso al juez para tonar asiento a causa de lo resentido que estaba de los palos que le atizaron por la espalda. Su ayudante, el joven

Whitby, manifestó que fue el primero en ver que las señas estaban cerradas. Los bandidos, que habían realizado esta falsa maniobra, treparon al tren tan pronto éste se detuvo.

#### TRATO DE AVISAR

Mr. Whitby, al percatarse del asalto, trató de huir y telefonar desde la "Signal Box", pero uno de los enmascarados advirtióle: "Amigo, la comunicación está cortada". Y otro de los ladrones añadió: "Si gritas, te mataré", a lo que el ayudante Whitby replicó, para salvar la pelleja: "Bien, compañero, estoy con vosotros".

El atracador, correcto, contestó: "Ya lo sabía. Gracias".

#### CUERPO A TIERRA

Thomas Kett, inspector del

G. P. O., también viajaba en el tren como encargado de correos del segundo vagón. Subalternos trabajaban ávidamente en la clasificación de correspondencia y paquetes. Cuando los asaltantes penetraron en esta oficina ambulante de correo de Su Majestad, ordenaron que todos se tendieran en el suelo. En esta irremediable posición para los sumisos empleados, comenzó la descarga de todas las sacas, 128 en total, excepto una docena que quedó, acaso por descuido, dentro del tren. Les millones de pesetas distribuidos en billetes, ordenes postales, objetos de valor, etc., quedaron ya a merced de las ambiciones de los asaltantes.

#### QUINCE DETENIDOS

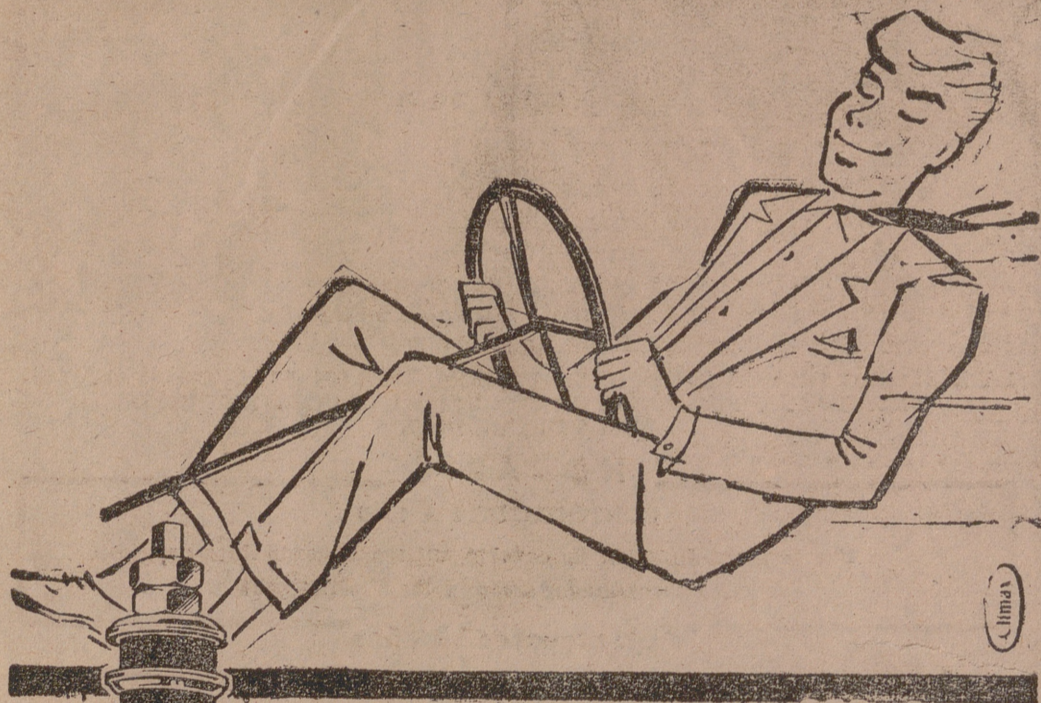
Nueve personas hay detenidas

acusadas de haber perpetrado el robo con violencia y seis más lo son también por haber recibido parte del dinero sabiendo su procedencia.

¿Dónde están los cerebros de esta organización? Dices que huyeron al extranjero y en una capital europea se han sometido a una operación de cirugía estética. El domingo, Scotland Yard recibió una llamada telefónica de un desconocido para informar que un "cerebro" y su esposa habían vuelto a Londres. La Policía, con este motivo, ha vuelto a recordar la recompensa de 260.000 libras por cualquier pista que conduzca a la detención de los "cerebros" de la banda, los cuales se cree son dos.

Diez mil policías llevan hoy en sus bolsillos las fotografías de los dos hombres que se supone organizaron el gran robo en el correo de Su Majestad.

### Un viaje cómodo en una ruta suave



Estas son ventajas esenciales de los amortiguadores



La conducción es más segura para el usuario consiguiendo al mismo tiempo una suavidad de marcha que prolonga la vida mecánica de su vehículo.

Amortiguadores hidráulicos EUREKA El amortiguador adecuado para cada vehículo

ALLANARAN SU RUTA

## BONN

### Erhard no seguirá la "línea blanda"

#### Sabrán armonizar su «realismo idealista» con una política práctica

BONN.—(Crónica especial para NUEVA RIOJA, de Agencia "Fiel-Dk", por W. Hopker).—A nuevo canciller, nuevas costumbres. El que después de 14 años de permanencia de Adenauer como canciller, que coinciden con los 14 años de existencia de la República Federal Alemana, vaya a entrar un nuevo estilo en el Palacio de la Cancillería es cosa natural y comprensible. Cambiará no sólo la atmósfera, sino el clima general.

#### HABRA SOPRESAS

Erhard no debe ni quiere

seguir simplemente las huellas de su predecesor. Las reuniones ministeriales serán más movidas y no tendría sentido el medir a Erhard por la situación anterior de Adenauer, si bien sería un error el augurar la era de Erhard como la "línea blanda", y así sus más íntimos colaboradores han profetizado que la gente se va a llevar más de una sorpresa con Erhard si siguen empeñados en considerarle como de "buenazo" y "simplón".

Erhard sabe muy bien que el canciller de Alemania ha de estar tallado en dura ma-

dera y que la democracia llevada hasta ahora en la Cancillería por Adenauer no es un invento de su antiguo jefe, sino ley fundamental.

#### SE DEJA ACONSEJAR

Respecto al "equipo de consejeros" de Erhard de que tanto se ha venido hablando en los últimos días, puede decirse que Erhard, en efecto, se deja aconsejar, pero de los consejos recibidos extrae, como hombre de principios que es, aquellas conclusiones útiles para mejor fundamentar sus criterios.

Recientemente, en un discurso pronunciado en Colonia, anunció: "Quiero probar a entregar alma y corazón a nuestra democracia".

Ciertamente, éste va a ser el "nuevo" rumbo del futuro canciller, del hombre que ya en una ocasión hizo una llamada de atención "el ministro del milagro económico" (como también se le llama).

#### IDEALISMO Y PRACTICA

Su entrada en el Palacio de la Cancillería lleva consigo la fundada posibilidad de que su "realismo idealista" vaya parejo con una política práctica.

Trae en cartera muchas papcletas que resolver. Está dispuesto a adoptar todas las medidas necesarias para la estabilidad de la moneda, disciplinar el egoísmo de grupo y derribar la muralla formada por las asociaciones empresariales; nuevas formulaciones en la legislación social que eliminen el espejismo de una política social conducente a hacer creer en la posibilidad de ganar cada vez más con menos trabajo, etc.

Estas medidas que ya se apuntan no son "populares" en modo alguno, pero en Erhard no se ha dado nunca el caso de frívolas promesas para la galería, afrontando siempre con valentía el riesgo de la impopularidad, de "aguafiestas".

SI QUIERE USTED HABLAR CON NUEVA RIOJA POR LA MAÑANA, MARQUE EL TELEFONO 1561

### Desde Roma (Impresiones directas)

## La tumba de Juan XXIII estaba llena de flores al reanudarse el Concilio

### Habían sido llevadas desde España por fieles enfermos

#### El Papa recomienda que se rece la oración compuesta por el Pontífice fallecido

Cerca de las doce de la noche llegábamos a la magna Plaza de San Pedro, después de haber realizado un viaje en el que no faltó algún pequeño incidente, y fue grande nuestra impresión al ver que todavía seguía encendida la habitación en la que el Padre universal de la Iglesia, Pablo VI, continuaba laborando en las no fáciles tareas conciliares.

Su Santidad el Papa, Pablo VI ha dicho que los objetivos que nos hemos propuesto no los conseguiremos solamente mediante la celebración ordenada del Concilio, ni mediante el carácter agudo de las discusiones, ni los estudios preparados diligentemente por los Padres conciliares. La principal aportación —señala el Padre Santo— será proporcionada por las continuas y prolongadas plegarias, por la mortificación del cuerpo y del espíritu ofrecidas a Dios, por la santidad de las costumbres y por las obras piadosas.

#### ORACION RECOMENDADA

Su Santidad recomienda muy particularmente el rezo de la oración compuesta por el Papa Juan XXIII, de feliz memoria, y esta plegaria es la que oímos devotamente rezar a cientos de personas la víspera de la gran fiesta del día 29 ante la tumba del llorado Pontífice, que se encontraba completamente llena de flores frescas, traídas de la amada España por fieles enfermos, y con intensa emoción oíamos decir: Verdaderamente, España es católica, y quiero de verdad al Papa, y estos enfermos y todos los que están siendo probados material o espiritualmente saben ofrecer con generosidad sus sufrimientos por el Concilio.

#### EL CEREMONIAL

Del solemne ceremonial de apertura de la segunda sesión del Concilio Vaticano II en la basílica de San Pedro, celebrada el día 29 de septiembre, que resultó grandioso en todo momento, mejor es dejarlo al recuerdo de todos los que gozaron viéndolo en las pantallas de la televisión.

El ceremonial comprendía tres partes: Primera.—Cortejo dentro de la basílica de San Pedro.

Segunda.—Celebración de la misa pontifical.

Tercera.—Apertura propiamente dicha de la sesión conciliar, en la que el Papa hizo la profesión de fe, dirigió, a seguido, la extraordinaria alocución a los Padres conciliares que se encontraban sentados en sus escaños con la mitra puesta, y, finalmente, clausuró la bella ceremonia, impartiendo la bendición papal.

Roma, 30 de septiembre de 1963.

# Inauguración en Alfaro del grupo escolar «Elorza Aristorena» y del Hogar de Juventudes

Presidieron con el Sr. Elorza Aristorena, nuestro gobernador civil, demás autoridades provinciales y las de la ciudad

Tuvieron lugar ayer por la tarde en la ciudad de Alfaro las inauguraciones oficiales del magnífico grupo escolar «Elorza Aristorena» y del amplio y completo Hogar de Juventudes. Para asistir a los actos con tal fin organizados se desplazaron de Logroño el gobernador civil y jefe provincial, don Víctor Frago del Toro; presidente de la Diputación Provincial, don Jesús Martínez-Corbalián; alcalde de Logroño, don Juan Antonio Martínez Bretón; ingeniero jefe de Industria, señor Peña Malumbres; subjefe provincial del Movimiento, señor Tejada Vélez; consejero provincial del Movimiento don Félix González Sarasa; delegada provincial de la Sección Femenina, señorita Elena Rodríguez; delegado provincial del SEM, señor Palacio Priego; inspector de Primera Enseñanza, señor Herrero Porras; inspectora de Primera Enseñanza, señorita Marijuán, y jefe local del Movimiento de Logroño, don Félix Garigosa.

Fueron recibidos en la plaza principal por don José Elorza Aristorena, ex gobernador civil de Logroño y gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Santander; procurador en Cortes señor Mateo de Miguel; alcalde de la ciudad, don Emilio Bustamante Martínez; juez de Primera Instancia, don José Martínez Perera; párrocos, don José Yagüe y don Manuel Izal; director del Instituto Laboral, don Antonio Castillo; teniente de la Guardia Civil, concejales y otras autoridades y representaciones.

Se procedió en primer lugar a la bendición e inauguración del Hogar de Juventudes. Las autoridades expresaron su satisfacción por la magnífica obra realizada, felicitando al Ayuntamiento y a la Delegación de Juventudes.

A continuación, ya en el moderno y amplio edificio del grupo escolar «Elorza Aristorena», se bendijo éste, trasladándose seguidamente autoridades y jerarquías a la mesa presidencial, que se había instalado dando frente al amplio patio de recreo, en el que se hallaban formados los alumnos con sus profesores y maestros, ocupando el resto del espacio otra muy nutrida representación de alfareños que quisieron bien patentizar el homenaje de la ciudad al señor Elorza Aristorena.

Hizo uso de la palabra en primer lugar el director del grupo escolar, don Benedito López, que agradeció en breves palabras la asistencia de las autoridades provinciales.

**PALABRAS DEL ALCALDE**  
El alcalde, señor Bustamante, se refirió a lo mucho que

supone para la ciudad el Hogar Juvenil y el grupo escolar, dos obras que eran imprescindibles. Anunció que pronto el grupo contará con comedor y otras mejoras. Hizo historia de las dificultades que hubo que vencer para el logro de la obra. Expresa su agradecimiento al ex-delegado de Primera Enseñanza de Logroño, don Víctor Romanos. Con frases emocionadas, agradeció al señor Elorza Aristorena su fundamental gestión para coronar el propósito, por lo que de justicia era dar su nombre al centro docente. Concluyó agradeciendo también los desvelos del señor Frago del Toro por solventar los problemas que la ciudad tiene pendientes y anunció que la primera autoridad provincial le había dado cuenta que pronto será también una realidad la plaza de abastos, obra también necesaria y urgente. El inspector de Primera Enseñanza, señor Herrero Porras, resaltó la obligación que tienen los padres de enviar a sus hijos a las escuelas, pues la educación es base, y siempre debe insistirse en ello, de la grandeza de los pueblos, que prosperan a medida que avanza su nivel intelectual.

**DISCURSO DEL SEÑOR FRAGOSO DEL TORO**

Empezó el señor Frago del Toro su brillante discurso señalando las dos vertientes de los actos que se celebraban: una, facilitar a los niños un moderno hogar que les sirva de útil esparcimiento en sus horas libres, bajo el buen control y enseñanzas de los instructores de la Delegación de Juventudes, y otra, patentizar al señor Elorza Aristorena la gratitud de Alfaro.

Respecto al grupo escolar, señaló con claros argumentos que el edificio, por hermoso que sea, no es suficiente; es precisa la asistencia; es necesario que los padres comprendan la elevada misión de los maestros, a los cuales deben respetar y estar agradecidos por ser instrumentos básicos para cimentar la que debe ser plena formación del hombre. Por tanto —añadió—, los padres que no cumplen con el deber educacional para con sus hijos, aparte de las multas que el Estado impone por incumplimiento del mismo, tienen el mayor castigo en el desprecio a que se hacen acreedores por parte de la sociedad.

Refiriéndose al homenaje que se tributaba al Sr. Elorza Aristorena, especificó que ese homenaje no se le tributa tan sólo por su gran apoyo para la realización de la obra inaugurada, sino que también y sobre todo porque durante su estancia en nuestra provincia rigiendo con aciertos sus destinos, consiguió con sus grandes valores humanos, nobleza y sen-

definitiva, con la colaboración de todos.

Ya está bendecido e inaugurado este bello grupo escolar y ahora es preciso que sea fructífero y eficiente, y para ello ha de ser como un organismo vivo. Tiene su cuerpo y su alma. El cuerpo es el edificio, sus paredes, su mobiliario, todo este recinto donde se cobijan y se mueven los niños. El alma de la escuela, es la labor docente de nuestros ejemplares maestros, reflexiva, ordenada, abiertamente intuitiva y matizadora, que sabe distinguir entre lo fundamental y lo accesorio. El alma de la escuela es el maestro que instruye y educa, que forma a nuestros niños para las tareas del mañana.

**PARTICIPACION DE LA SOCIEDAD**

Pero no basta la sola labor del maestro; la empresa educativa es una obra eminentemente y necesariamente social. De ahí, la necesidad de la participación de la sociedad a través de las Juntas Municipales de Educación para que esa trascendental finalidad sea cumplida.

Permitidme, con la anuencia de vuestro gobernador civil, que os recuerde esta faceta de colaboración fundamental. La composición de estas Juntas Municipales de Educación constituye la «representación genuina de la colaboración de la sociedad, en el fomento y desarrollo de la enseñanza». En efecto, en ellas están integrados el alcalde, el párroco, el inspector municipal de Sanidad, un padre y una madre de familia de los que tienen a sus hijos en la escuela y un representante de cada una de las organizaciones del SEM, Sección Femenina, Frente de Juventudes, etc... Yo espero que los alfareños vibréis al máximo en esta tarea y que os consagraréis a impulsar, promover y defender esos sagrados derechos del niño, a conseguir su educación moral, espiritual, social y física; a que el niño sea eximido durante la edad escolar de todo trabajo que le impida asistir a la escuela y le arrebathe el derecho al compañerismo, al juego y a la sana alegría.

**INSTRUMENTO DE CULTURA**

No olvidéis que la escuela es instrumento principalísimo de cultura y de formación de los niños de hoy, futuros hombres del mañana. La tarea es de todos y se manifiesta cada vez más acuciante con miras a nuestro Plan Nacional de Des-

zo que hago extensivo a todos los alfareños.

¡Viva Alfaro! y ¡Arriba España!

Concluyeron los brillantes actos con un vino de honor, durante el cual unos simpáticos niños agradecieron en nombre de los alumnos el bien que se les depa- raba con el nuevo grupo escolar.

## Hacia una Escuela Provincial de Formación Profesional en Arnedo

Visita técnica a los terrenos ofrecidos por el Ayuntamiento

El establecimiento de una Escuela de Formación Profesional en la industriosa ciudad de Arnedo constituye un propósito que acaricia, hace algún tiempo, la Delegación Provincial de Sindicatos.

Oscuremente ha ido salvando los trámites previos para la consecución de tan interesante proyecto. Y hoy podemos informar que, como consecuencia de esa silenciosa y operante labor, se han desplazado recientemente a nuestra ciudad dos técnicos de la Obra Sindical «Formación Profesional», el señor Lastra, ingeniero jefe del Departamento de Construcciones, y el señor Claudio Emilio, jefe del Departamento Industrial, quienes, después de mantener un largo cambio de impresiones con el vicesecretario provincial de Obras Sindicales, señor Saralegui, y el arquitecto

de la Obra Provincial del Hogar señor Albarellos, acerca de las condiciones que ha de reunir el proyecto de la citada Escuela, donde se han de cursar las especialidades de metalurgia, mecánica del motor, mecánica aplicada a la agricultura y calzados (zapatos y zapatillas), se trasladaron a Arnedo para conocer el solar que el Ayuntamiento de aquella ciudad ha ofrecido para la instalación de la referida Escuela Provincial de Formación Profesional.

Recibidos por el alcalde de la localidad y delegado sindical comarcal, los señores Lastra y Claudio Emilio visitaron los terrenos sobre los que se ha de levantar la inmediata edificación, que fueron calificadas de inmejorables por su amplitud y situación.

Al mismo tiempo, los citados

técnicos de la Obra Nacional «Formación Profesional» hicieron la promesa de volver a Arnedo para tratar con todo detenimiento sobre el interés de fabricación de ciertas especialidades del zapato y zapatillas.

Vea el espectacular cortometraje en technicolor

### «La melodía viajera»

que se proyecta durante la presente semana en el cine OLYMPIA, de Logroño

**ALHAMBRA** Aut. para todos los públicos  
Continua de 4'30 a 12'30  
ULTIMO DIA

1.—Un film que le tendrá en suspense hasta el último minuto

**LA POSADA DEL TAMESIS**  
Con Joachim Fuhsberger y Brigitte Goethum

2.—El emocionante reestreno  
**EL MILAGRO DE LOS LOBOS**

Technicolor - Cinemascope  
Con Jean Marais y Rossana Schiaffino

Pases aprox. del estreno, a las 4'30-7'45 y 11, y del reestreno, a las 6'15 y 9'15

**FRONTON** Aut. mayores de 16 años

Continua de 4'30 a 12'30

1.—Sensacional EXITO. El idolo de las multitudes en una historia apasionante

**SU UNICO DESEO**

EN TECHNICOLOR  
Con Rock Hudson, Anne Baxter y Julie Adams

2.—La divertida película  
**15 bajo la luna**

Carlos Larrañaga, Angel Aranda y Luz Márquez

Pases aprox. del estreno, a las 4'30-7'45 y 11, y del reestreno, a las 6'15 y 9'15

**SE ABREN LAS PUERTAS DE... «EL PROCESO» Y DE UN CINE DISTINTO**

## EL PROCESO

Anthony Perkins, Orson Welles, Romy Schneider, Akim Tamirof, Elsa Martinelli, Madeleine Robinson, Jeanne Moreau

LA INTRIGA MAS EXCITANTE Y SORPRENDENTE QUE SE HA LLEVADO AL CINE EN CINCUENTA AÑOS

Mañana  
Extraordinario estreno  
**Rialto**

Mañana  
Podrá admirar a ESTRELLITA, el máximo descubrimiento del cine español  
Le encantará por su voz y le atraerá por su simpatía

**SU ALTEZA LA NIÑA**

EN TECHNICOLOR  
Con José Luis Ozores y Antonio Ozores

**Frontón**

## ¡HOY! AVENIDA ESTRENO CUMBRE

¡SENSACIONAL ACONTECIMIENTO CINEMATOGRAFICO!

Nunca el cine había constituido tan grandioso espectáculo  
La dantesca visión de dos ciudades destruidas por la ira del Cielo



STEWART PIER STANLEY ROSSANA ANOUK GRANGER ANGELI BAKER PODESTA AIMEE  
EASTMANCOLOR — DIRECTOR: ROBERT ALDRICH

LA HISTORIA DE DOS CIUDADES QUE COMETIERON EL PECADO DE LOS PECADOS... Y PROVOCARON CON ELLO LA FURIA DEL CIELO Y LA IRA DE DIOS

**HORARIO**

CONTINUA DE 5 A 12'30

Por la larga duración de esta gigantesca superproducción, sus pases aproximados serán a las 5'15-7'45 y 10'30

Aut. mayores 18 años

## RIALTO SENSACIONAL ESTRENO

Continua de 4'30 a 12'30  
Aut. para mayores 16 años

EL RUNAL DE LA MUERTE ES LA UNICA HUELLA DE LOS CRIMENES  
¡La maleta negra, el aviso para los que van a sucumbir!  
¡El espantoso mundo de los estupefacientes en su brul al realismo!



JOACHIM HANSEN SENTA BERGER HANS REISER  
DIRECTOR WERNER KLINOWSKY

Completará el programa la sensacional película

### ¿DONDE VAS, TRISTE DE TI?

EN TECHNICOLOR  
Con Vicente Parra y Marga López

Pases aprox. del estreno, a las 4'30-7'45 y 11, y del reestreno, a las 6'15 y 9'15

**Neclolójicas**

# Deportes

# Deportes

Cuádruple triunfo español en fútbol internacional

## El Real Madrid eliminó al Rangers, el Zaragoza al Iraklis y el Atlético de Madrid al Oporto

### Un muchacho escocés de 13 años llegó solo para ver el partido

#### Nuestro equipo de aficionados venció al de Suiza en el torneo para la Olimpiada de Tokio

MADRID, 9.—En el Estadio Bernabeu, con asistencia de setenta mil espectadores, se ha jugado esta noche el partido de vuelta del Torneo de Copa de Campeones de Liga.

Asisten, desde el palco presidencial, el delegado nacional de Educación Física y Deportes, señor Elola; el presidente de la Federación Francesa de Fútbol, Antoine Charizoli, delegado de la UEFA para este partido; presidente de la Española y otras autoridades.

Dirige el encuentro el colegiado francés Boix.

Glasgow Rangers. — Richie; Shearer, Mackinso, Provan; Greig, Baxter; Henderson, Vihoughy, Forrest, Maclean y Watson.

Real Madrid. — Araquistain; Isidro, Santamaría, Casado; Müller, Zoco; Evaristo, Félix Ruiz, Di Stefano, Puskas y Gento.

Al minuto de iniciarse el encuentro, el Glasgow está a punto de marcar en una internada del delantero centro que estropea a la hora del remate. En un despeje de Casado queda lesionado el jugador madrileño, que es atendido y continúa en juego, aunque con sus facultades físicas un tanto mermadas.

A los cuatro minutos se inaugura el marcador con pase de Gento a Félix Ruiz, que devuelve al exterior para que éste centre sobre Puskas, que remata imparables el primer gol de la noche.

A los doce minutos, nuevo avance del Madrid con pase de Puskas a Di Stefano, que adelantaría a Evaristo para que el exterior remate el segundo gol. El Madrid está realizando un magnífico juego.

A los 19 minutos, Gento se interna rápido y en posición de delantero centro y antes de entrar en el área, suelta un zambombazo que se convierte en el tercer gol. El entusiasmo del público es enorme.

A los 24 minutos, Puskas aumenta la cuenta a cuatro goles rematando, impecablemente un centro de Evaristo. El medio de un entusiasmo indescriptible se Mega al descanso con el contundente tanteo de cuatro a cero.

A los cuatro minutos de iniciarse la segunda parte, Puskas logra el quinto gol de su equipo al recoger desde fuera del área un centro de Ruiz y rematar de izquierda por el lado contrario. A los 35 minutos, en una combinación en corto entre Di Stefano y Félix Ruiz, este último culmina la jugada rematando desde cerca y sorprendiendo al meta escocés.

La mejor jugada de estos 45 minutos se produjo a los diez, cuando Puskas centra largo y Gento remata sin parar a bolea para estrellar el balón en la cepa del poste derecho. El público premió con una estruendosa ovación dicha jugada.

El Real Madrid ha cuajado uno de sus grandes encuentros, al nivel de aquellos que hizo cuando durante cinco años consecutivos se adjudicó el trofeo europeo.

El señor Boix no tuvo complicaciones en un partido que se desarrolló dentro de la mayor corrección y deportividad.

#### AFICIONADO ESCOCÉS DE 13 AÑOS QUE QUERÍA VER

El muchacho, que no sabía una palabra de español, ha llegado a Barajas y se ha encontrado solo y sin entrada... pero él quería presenciar el partido.

Un directivo le ha recogido en el aeropuerto y le ha llevado hasta el Estadio Bernabeu.

Después del encuentro, ha ido también al hotel donde se encuentra alojado el equipo escocés, ha asistido a la cena que ha reunido a los jugadores de ambos equipos y muy rápidamente, vencido sin duda por las emociones del día, se ha ido a la cama... a la cama del directivo que le ha resuelto todo, hasta el problema de la habitación.

A medianoche ha sido despertado por un informador gráfico de "Alfil", que le ha hecho una serie de fotografías. En la habitación del directivo del Rangers que ha actuado hoy como ángel tutelar del joven aficionado.

#### EL ZARAGOZA ELIMINO AL IRAKLIS

ZARAGOZA, 9.—A las siete y media de la tarde, con bastante público, ha comenzado el encuentro, en partido de vuelta, que ha concluido con el resultado de seis goles a uno a favor del Zaragoza, quedando eliminado el griego Iraklis.

Alineaciones: Iraklis. — Gavris; Spiidakis, Liaros, Cakalis; Joanidis, Bellis; Keilas, Kasapis, Cingos, Liagnis y Rugios.

nabeitia; Rivilla, Griffa, Martínez; Ramiro, Glaría; Aramburu, Adelarado, Mendonca, Ribes y Collar.

Los furiosos ataques portugueses fueron bien contenidos al principio, y al final los madrileños cerraron sus líneas para asegurar la eliminatoria.

#### VENCIO EL EQUIPO ESPAÑOL DE AFICIONADOS

LUGANO (Suiza), 9. — En partido preolímpico de fútbol aficionado, España ha derrotado a Suiza por un tanto a cero.

El tanto se marcó a los diez minutos de juego.

Alineaciones: Suiza. — Hauenstein; Schmelder, Arnold, Rohrer; Decker, Veya; Beer, Maring, Blaettler, Fuchs y Antonietti.

España. — Rodríguez; Meltzer, Jiménez, Aranguren; Echarrri, López; Fuertes, Montesiños, Grosso, Uriarte y Velázquez.

#### RESUMEN DE RESULTADOS DE AYER

Copa de Europa de campeones de Liga

Madrid: Real Madrid, 6; Glasgow Rangers, 0. Tanteo total, 7-0.

Luxemburgo: Jeunesse Esch, 4; Valkeakosken Aka (Finlandia), 0. Tanteo total, 5-4.

Eindhoven: P-SMV, Eindhoven, 7; Esbjerg (Dinamarca), 1. Tanteo total, 11-4.

Viena: F. C. Austria, 0; Gornik (Polonia), 1. Tanteo total, 2-1 favorable a los polacos.

Copa de Europa de campeones de Copa

Sofía: M. T. K. Budapest, 1; Slavia Sofía, 1. Tanteo total, 2-1.

Glasgow: Celtic, 5; Basilea, 0. Tanteo total, 10-0.

Linz: Linzer Ask, 1; Dynamo Zagreb, 0 (primer partido).

Lyon: Yvon C. F., 3; Odenise (Dinamarca), 1 (primer partido).

Copa de Ferias

Edimburgo: Hearts (Escocia), 2; Lausana (Suiza), 2. Tanteo total, 6-6. Han de jugar partido de desempate.

Zaragoza: Real Zaragoza, 6; Iraklis (Grecia), 1. Tanteo total, 9-1.

Oporto: Oporto, 0; Atlético de Madrid, 0. Se clasifica el Atlético de Madrid por 2-1.

Valencia: Valencia - Shamrock Rovers. Se juega hoy, jueves.

Internacional (aficionados)

Lugano: Suiza, 0; España, 1.

## BOXEO Marcó toda una época en el deporte

# GIL II, VIEJA GLORIA DEL PUGILISMO RIOJANO

### PASADO...

«Fui campeón de Aragón y Rioja, y disputé tres veces el de España».

### Y PRESENTE

«Preparo gratis en Alicante y ya tengo cuatro campeones de Levante».

Hablar hoy de aquellas peleas de José Gil Grijalba —para los aficionados Gil II— es levantar una punta del telón del boxeo en la Rioja, abrir la ventana del pasado para asomarnos a una época más fabulosa cuanto más nos alejamos de ella. La casualidad ha querido ayudarme en esta ocasión. De golpe y porrazo me he dado de narices to de Aragón y la Rioja del peso pluma.



Gil II se encuentra en el ring como Pedro por su casa. Después de su época gloriosa de boxeador, ahora dedica sus ratos libres a hacer campeones. Y a fe que lo está consiguiendo. Gil II, con ocho de sus muchachos, posa para nosotros.

Gil II tiene aire de púgil a sus cuarenta y un años; de hombre que ha luchado para vivir. De su conversación, sencilla y fluida, amena y humorística, se deduce que está impuesto en las grandezas y menudencias del deporte. Oyéndole, percibe uno con nostalgia la emotiva época de tiempos pasados.

—A pesar de que llevo muchos años ausente de Logroño, no puedo olvidar que aquí nací, me forjé boxeador y en esta ciudad ostenté muchos títulos.

—¿Boxeó usted mucho? —En mi vida profesional sostuve más de 150 combates, tres de ellos valederos para el campeonato de España del peso gallo, celebrados en Almería, Zaragoza y Sevilla. En dos de ellos —contra Torralba y González— conseguí el subcampeonato nacional.

—¿No consiguió más títulos? —Desde luego. Me proclamé campeón de Bilbao al vencer a Bosobe. ¡Qué combate! Durante varios años fui campeón de la Rioja, Aragón, Burgos y Vitoria, dentro del campo amateur. Como profesional, conseguí el campeonato de España del peso pluma, Lirio, Belondía, Muñoz —a quien le arrebaté el título de Aragón y Rioja— y Uceda —que precisamente era de Logroño—. Bueno; no me cansaría de decir nombres de categoría.

MUCHOS EXITOS A Gil II le brillan los ojos recordando —y quizás añorando— aquellos tiempos y combates donde dejó la juventud de su vida.

—Con franqueza, ¿fue usted un buen boxeador? —Más de un ciento de veces me alcé con la victoria. Nunca fui vencido por fuera de combate, hice veintidós nullos y me derrotaron en doce ocasiones.

Son tantas las cosas que tiene para contar nuestro personaje que sólo habla él. Uno escucha: —No podré olvidar jamás aquellas tardes en que me enfrenté para el título nacional y cuando representé a España en competiciones internacionales. A pesar de no lograr el entorchado nacional en aquellas tres ocasiones, el estar tan cerca de él compensó todos mis sacrificios y colmó mis aspiraciones.

Dejando a un lado estos recuerdos un tanto románticos emotivos y puramente deportivos, le pregunto a Gil II: —¿Ganó mucho dinero en el boxeo? —¡Qué va, hombre...! En toques nosotros cobrábamos muy poco. Fueron tiempos difíciles; pero nos bastaba el aplauso del público, que infundía ánimos para seguir en el ring.

#### BUEN PREPARADOR

Quizá sea su destino. Pero lo cierto es que Gil II siempre anda metido en ese terreno del boxeo, del que siempre sale con la cabeza bien alta. Y allí en Alicante, donde reside desde hace casi dos lustros, ha formado en el Gimnasio de Educación y Descanso, durante los tres últimos años, un grupo de excelentes promesas que bajo sus sabios consejos vienen pegando muy fuerte dentro de las cuerdas.

—Yo —me dice— llevo el boxeo dentro de mis venas y no puedo dejarlo. Donde hay un ring, allí estoy. Esto de entrenar a estos muchachos no me produce económicamente ni una perra; incluso me cuesta dinero. Pero no puedo matar ese «usanillo» que uno lleva consigo.

—Serán fieuras? —Camino llevan. Miralles (pesado), Olivares (ligero), Martínez (mosca) y García (pluma) son actualmente campeones de Levante y ante ellos se levanta un gran porvenir con los guantes.

—El mérito, ¿es suyo? —Yo hago lo que puedo, pero con estos muchachos es fácil hacer grandes cosas. La modestia es la virtud de los hombres grandes.

Paco MARTIN LOMA

#### ¿Entrenará Kubala al Roma?

ROMA, 9.—Se asegura en los medios deportivos que es muy probable que Kubala prepare al Roma la temporada próxima.—Alfil.

#### Nuestros teléfonos

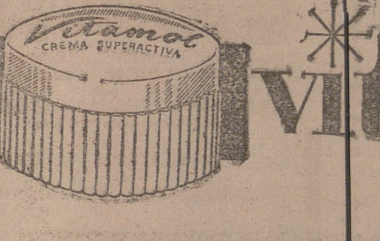
ADMN. ... .. 1501  
GERENTE ... .. 1572  
REDACCION ... .. 1537  
DIRECTOR ... .. 1988



Detenga el curso de los años.

Prevenir la acción del tiempo y contrarrestarla, cuando ya acusó su influencia, es ahora sencillo gracias a los tratamientos VITAMOL.

La CREMA SUPERACTIVA VITAMOL. Rica en complejos vitamínicos, extracto oleoso, fitoestrogenos de trigo y otros valiosos principios activos científicamente equilibrados, constituye el alimento ideal para la tez impida que se marchite y envejecer, a pesar del curso de los años, y la confiere cada día nueva y radiante belleza.



PRODUCTOS SUIZOS DE ALTA COSMÉTICA

# VITAMOL

Le ofrecen siempre la mejor calidad a un precio razonable.

OPORTO, 9.—El Atlético de Madrid ha eliminado al Oporto F. C. al empatar a cero en su partido de "vuelta" de la Copa de Ferias. El primer partido terminó con el triunfo del Atlético de Madrid por 2-1. Unos 50.000 espectadores presenciaron el encuentro.

Las alineaciones presentadas, a las órdenes del árbitro italiano Cesare Jonni, han sido las siguientes: Oporto.—Rui; Festa, Arcajo, Joaquimjorge; Pinto, Paula; Carlos Duarte, Hernani, Valdir, Romeu y Nobrega. Atlético de Madrid. —Madi-

## El Fantasma III Por Lee Falk y Sy Barry (44)



# MICROSURCO

## Von Karajan, el director de orquesta más grande del mundo

Con su pasión, anima la música, a los músicos y a los mismos espectadores

A los hombres se les perdona difícilmente que se muestren distintos de como se supone que son. A los violinistas, que estudien la filosofía hindú; a los bailarines, que escriban novelas; a los cantantes, que tengan una vida privada...

Hubo un tiempo en que la aparición de Herbert von Karajan en un estrado de conciertos irritaba violentamente a algunos profesionales de la música que, a pesar de ser en ciertos casos excelentes, no por ello dejaban de estar mal pagados y de ser pobres de físico y de gestos.

Ya se sabe que Von Karajan es un aristócrata y un deportista. Posee un avión personal, disputa carreras de automóviles y competiciones de esquí, practica la pesca submarina, etc.

Karajan, que es muy sobrio de gestos, tiene una asombrosa facilidad de aptitudes. Su forma de dejar colgar las manos, sus brazos ligeramente cayendo sobre los hombros, su torso erguido; todo ello denota una musculatura entrenada con fines tanto útiles como estéticos. ¿En qué medida contribuye este prestigio físico a la calidad musical de las obras que dirige? Es este un extremo que hay que esclarecer. ¿Los instrumentistas de una gran orquesta tocan con más inspiración cuando semejanse a un ejemplar humano parece ayuntarse ante sus ojos con la música? Algo de esto hay en la forma de dirigir de Karajan, lo que explica ciertos gritos de éxtasis que algunas mu-

jerces lanzan en la sala. Nada parecido sucede con ningún otro director de orquesta. Es evidente que en la base de su personalidad existe una comprensión excepcional de la música.

Pero esta comprensión es más de origen pasional que intelectual. La mejor prueba de ello son los abrazos espontáneos que a veces suceden a la más intensa concentración mientras él dirige. Sin embargo, es evidente que sus interpretaciones están perfectamente estudiadas y que jamás se abandona a la inspiración del momento.

No obstante, sus obras no están impregnadas de esa personalidad. No hay nada de eso y siempre es la objetividad la que triunfa. Así, Karajan utiliza la pasión para servir a los compositores, como Toscanini empleaba la inteligencia. Dos formas de autoridad diferentes, pero igualmente eficaces.

### UN CONCIERTO DE BRAHMS INCOMPARABLE

Los adjetivos corrientes son insuficientes para calificar los conciertos de Brahms que dio en el Teatro de los Campos Eliseos de París la Orquesta Filarmónica de Berlín, dirigida por Karajan. Bajo su batuta, el espesor de la pasta orquestal de Brahms se clarifica, sin perder por ello nada de su densidad. El pesado magma sonoro que se nos ofrece demasiado a menudo parece como aclarado por transparencia y su movimiento se justifica en una inspiración más lírica.

Las interpretaciones de Karajan están pensadas en profundidad y realizadas con un virtuosismo incomparable, que han hecho de Von Karajan el director de orquesta más grande del mundo.

Jacques BOURGEOIS (extractado)

### MAS ANUNCIOS DE CINE, EN PAGINA SEIS

Olympia Autorizada para todos públicos

Continúa de 4'30 a 12'30

GRAN PROGRAMA DOBLE

1.-Sensacional ESTRENO:

Jamás se vio hasta ahora lo que es el circo como en

EL GRAN ESPECTACULO

Cinemascope - Technicolor

Esther Williams y Cliff Robertson

2.- El simpatiquísimo film

TRES de la CRUZ ROJA

EN TECHNICOLOR

Con Tony Leblanc, J. L. López Vázquez, Mara Cruz y Ethel Rojo

Horario aprox. de los pases:

Gran espec. 4'30-7'30-10'30

Tres Cruz Roja. 6'15-9'15.

### CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS

#### CINE

Su único deseo ... ..	3
El rosseto ... ..	3-R
Un lunar en el sol ... ..	3
Esta pícaro colegiala ... ..	3
La posada del Tamesis ... ..	2
El milagro de los lobos ... ..	2
Siete espartanos ... ..	2
Los mongoles ... ..	3
13 bajo la luna ... ..	2
Sodoma y Gomorra ... ..	3
El misterio de la maleta negra ... ..	3
¿Dónde vas, triste de ti? ... ..	2
Réquiem por una mujer ... ..	4
¡Aquí están las vicetiples! ... ..	3
Dos semanas en otra ciudad ... ..	3-R

Los números que figuran a continuación de cada título expresan a la calificación Calificadora de Espectación moral dada por la Oficina: 1.-Todos, incluso niños. 2.-Mayores de 14 años. 3.-Mayores de 18 años. 3R.-Mayores de 18 años, con reparos. 4.-Gravemente peligrosa.

## La canción tiene su letra

Gran éxito del compositor italiano G. Fallabrino. También otro italiano, Enno Sangiusto, la ha puesto de moda en España.

Hoy complacemos a Dolores Santán, Luisa María Cornago y José Luis Ortega.

### «LAS VOCES»

Voz del silencio de los cielos infinitos llámalo, búscalo, y tal vez te escuchará

Voz del recuerdo que retorna al pasado, díselo, júralo, porque a ti te creará

Ya ves que no puedo vivir sin tu amor; ya ves que no imploro con mis lágrimas

Voz del cariño que repiten las estrellas, pídele, ruegale, haz que vuelva otra vez.

## ¡HOY! Moderno

CONTINUA DE 4'30 A 12'30 - ¡PROGRAMA DOBLE! APTO PARA TODOS LOS PUBLICOS

Pases aproximados del estreno: 4'30-7'45 y 10'55

1.- ¡EXITO SENSACIONAL DEL ESTRENO!! Astutos como zorros, valientes como leones, rápidos como águilas. Eran solo siete, pero parecían un ejército



RICHARD HARRISON  
LOREDANA RUSCINI  
SERGIATO TICHY  
LIVIO LORENZINI

### 7 ESPARTANOS

2.- El film en cinemascope y technicolor

### «LOS MONGOLES»

Con Jack Palance y Anita Ekberg

## ¡HOY! BRETON

Continúa de 4'30 a 12'30

¡Programa doble!

Aut. mayores de 18 años

Pases aprox. del estreno, a las 4'30, 7'45 y 11 noche

1.- ¡EXITO DE CLAMOR! en su segunda semana La apresurada y trágica rebelión de la juventud americana de los bulliciosos años veinte.

### «REQUIEM PARA UNA MUJER»

Lee Remick, Yves Montand y Bradford Dill Man

2.- El film en technicolor

### «AQUI ESTAN LAS VICETIPLES»

Con M. Alonso y Manolo Gómez Bur

¡Un programa inmenso!

## ¡La película más ansiosamente deseada de nuestro tiempo!

### ADIOS A LAS ARMAS

ROCK HUDSON, JENNIFER JONES, VITTORIO DE SICA y ALBERTO SORDI



## ¡¡ MAÑANA, VIERNES !! SALA REX

A LAS 7'30 DE LA TARDE

EXTRAORDINARIO BAILE UNIVERSITARIO  
Las SENORITAS tendrán acceso a la Sala por invitación, y los ESTUDIANTES mediante la presentación del carnet del SEU

A LAS 11'30 DE LA NOCHE

### SENSACIONAL

## GRAN CONCURSO DE TWIST Y DE MADISON

¡TRES IMPORTANTES PREMIOS! (POR PAREJAS)

Primer premio: 500 Segundo premio: 300 Tercer premio: 200

BAILE al ritmo de la ORQUESTA MELODY;

¡NOCHE IDEAL PARA MATRIMONIOS!

Consumición MINIMA en la MESA, 15 Ptas. (Entrada por invitación)

## ¡¡HOY!! ESTRENO EXTRAORDINARIO Diana

EL MUNDO SOLO CONOCE SU ESPLENDOR...

¡Esta película revela el drama que tras él se oculta!  
Otra ciudad... otra oportunidad... y un nuevo amor para un hombre que huía de su pasado

Metro-Goldwyn-Mayer PRESENTA



### DOS SEMANAS EN OTRA CIUDAD

CINEMASCOPE METROCOLOR

### CYD CHARISSE

CON GEORGE HAMILTON - DAHLIA Lavi - CLAIRE TREVOR - JAMES GREGORY

ROSAANNA SCHIAFFINO GUION CHARLES SCHNEE DIRECTOR VINCENTE MINNELLI PRODUCTOR JOHN HOUSEMAN

La película más esperada de todo Logroño

Luchaba por recuperar su propia dignidad enfrentado a las más violentas pasiones

ES UNA PELICULA METRO GOLDWYN MAYER

Continúa de 4'30 a 12'30. - Pases a las 4'45-6'45-8'45 y 10'45

AUTORIZADA para MAYORES de 18 ANOS

SALA TORINO

## Cine Atenea

Continúa de 4 a 12'30 (Autorizado mayores de 18 años). Programa doble

ULTIMO DIA de la extraordinaria película que Vd. no puede dejar de ver

### Un lunar en el Sol

Sidney Poitier, Claudia McNeil y Ruby Dee

Director: Daniel Petrie (Exclusiva de este salón)

### Esta pícaro colegiala

Brigitte Bardot y Jean Bretonnière

Cinemascope - Eastmancolor

Pases aprox. del estreno, a las 4-7'20 y 10'30

PROXIMAMENTE:



CHARLTON HESTON - JANET LEIGH - WELLES AKIM MARLENE JOSE TAMBURO - DIETRICH - CALLERNA DIRECTOR Gerson Wolfer

La más extraña venganza concebida por una mente que sólo pensaba en el mal!

## REPRESENTANTE

Bien relacionado y muy introducido en ramo confitería, solicita firma de primer orden.

Dirigirse, indicando referencias al núm. 131,

Reclam. Santo Domingo, 17. - LUGO

RADIO T.V.E.

E A J-18 RADIO RIOJA

PROGRAMA PARA HOY

A las 9:30: Sintonía y programas. 9:35: Las mañanas de Radio Rioja. 11:55: Ave María. 12:00: Angelus. 12:02: Pérdidas y el tiempo. 12:30: Mosaico femenino. 12:45: "La dama de Santa Fe", capítulo diecinueve. 1:05: Gestoría del granjero. 1:10: La moda al día. 1:20: Flash del día. 1:25: La elegancia en el hombre. 1:30: Música de España. 1:45: Microdeportes. 2:00: Recordando canciones. 2:15: Teclas sonoras. 2:25: Intermedios. 2:30: Radio Nacional de España. 2:45: Espectáculos. 2:50: Un hombre a través de su anecdota. 2:55: El día de hoy. 3:05: Tradiciones riojanas. 3:15: Lo mejor del mundo. 3:20: Música para usted, señora. 3:25: Ballet español. 3:50: Música y canciones. 4:05: Todo para los chicos. 4:30: Música feliz. 5:05: Emisión del adherido. 5:10: "Rosas blancas", capítulo diecinueve. 5:30: "El conde Luxemburgo", de Franz Lehár. 6:05:

"Psicosis de rapto", capítulo catorce. 6:30: Discomanía. 7:05: Santo Rosario. 7:30 "Gema", capítulo noventa. 7:55: Emisión del adherido y pérdidas. 8:00: Orquesta Maravella. 8:15: Invitación al regalo. 8:25: Música al volante. 8:30: Melodías para bailar. 9:15: Voces conocidas. 9:50: Noticiario local. 9:55: Intermedio musical. 10:00: Radio Nacional de España. 10:15: Nota oficial. 10:30: Conexión con la SER. 10:45: Ustedes son formidables. 11:45: Invitación al descanso. 12:00: Cierre.

TELEVISION

PROGRAMA PARA HOY

Sobremesa.—A las 2:00: Carta de ajuste. 2:15: Presentación. 2:17: Primera página. 2:30: Páginas especiales. 3:00: Telediarío. 3:30: Para vosotras. 3:40: Hoy llegó la primavera. 4:00: Final del programa de sobremesa. Infantil.—A las 4:02: Dibujos animados. 4:10: Telefilm de se-

rie. 5:00: Recreo. 6:00: Final del programa infantil.

Noche.—A las 7:15: Carta de ajuste. 7:30: Presentación. 7:32: Silencio, por favor. 8:00: Destino. TV. 8:30: Dibujos animados. 8:37: La familia por dentro. 8:53: Mundo ligero. 9:00: Enigmas. 9:30: Telediarío (segunda edición). 9:47: El tiempo. 9:52: Microrama. 9:55: Marcando el compás. 10:00: Perry Mason. 11:30: Concertino. 12:00: Telediarío (última edición). 12:20: El programa de mañana. 12:23: Medianoche y Cierre.

LUBRICANTES

A persona o firmas con solvencia moral y material, ofrecemos nombramiento de ALMACENISTA DISTRIBUIDOR OFICIAL exclusivo y provincial, para la venta de las acreditadas grasas y aditivos "MolySLIP", de fabricación inglesa y de mucha utilización en automoción e industrias, financiándose la mercancía asignada a la provincia.

Los interesados deberán facilitarnos autoinformes e indicar los BANCOS con los que habitualmente operan.

Para detalles e informes, pueden dirigirse a PEYCAR, S. L. Avenida de José Antonio, 55. MADRID (13)

CHAMPIGNON

(Semilla garantizada)

LA NEGRITA

Teléfono 5004

El mejor negocio actual



APTO PARA TODOS cultivando champiñones en su propia casa, patio, campo, sótano, bodega, etc. NUEVA FORMULA SIN ESTIERCO UN ESPACIO DE 10 x 10 METROS RINDE 5.000 PESETAS MENSUALES. Compramos producción. Información: ESTABLECIMIENTOS LA GLORIA Moteza, 17 y 19 (Mercado San José). - BARCELONA (1)

FINCAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

FINCA regadío 14 fanegas; otra de 13, y otra de tres, libros, bien de precio. Dos pisos céntricos, libros. Fábrica de leña en plena producción, vende Hernández. A. oficial. General Mola, 4. 3°.

BLAZQUEZ. Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia Calvo Sotelo. 16. FINCA a 600 metros de Logroño, susceptible de instalación telefónica, zona para toda clase de industria, con fuerza eléctrica, casita con vivienda junto a carretera, 6.000 metros cuadrados aproximadamente. Precio, 425.000 pesetas. Agencia Blázquez. Calvo Sotelo, 16.

MARTINEZ dispone de solares industriales en carreteras y para edificar en Pérez Galdós. HUERTAS de 3 fanegas, con vivienda, etc. Otra de 4 fanegas, sin vivienda, superiores. DINERO para construcción de viviendas, al 4% %, exento de impuestos Hacienda. DINERO en primera hipoteca sobre casas, pisos, huertas, etc. Operaciones rápidas. DINERO a particulares en primera hipoteca; se les abona al 8% libre de todo gasto, bien garantizado y escriturado ante notario. ÚNICA Agencia en esta provincia para todos los préstamos hipotecarios generales. Martínez Castro, 14. Teléfono 1184.

El Salón del Mueble Muebles El Barato

Muro de la Mata, 2. Tif. 3222. EXTRAORDINARIA Y POPULAR REBAJA DE PRECIOS. Bretón de los Herreros, 25. - Tlf. 2181

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES

EN LOGROÑO, precisase habitación céntrica, independiente para despacho profesional. Ofertas. Sr. Baena. Samaniego, 17. N.ª Jera.

PISO entresuelo con dos camas, temporada. Juan XXIII número 3, 7.ª c.

BODEGA cabida 3.000 cántaras. Posible ampliación. Eusebio Cuesta, en Torremontalvo.

LOCAL en arriendo, en calle Ballén, se cede. Teléfono 3100-149. Espectera Logroñesa.

COLOCACIONES

AJUSTADORES de primera y segunda, se necesitan. Serán bien retribuidos. Razón, Belt, B. A. Camino Viejo de Alberite, s/n. Logroño. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.572.

MATRIMONIO sin hijos para huerta de una fanega, dentro de Logroño, con vivienda, se necesita en Gallarza, 3, 3.ª.

CHICAS para fábrica de galletas Reyga. Carretera Villamediana. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.731.

SE NECESITAN chapistas, soldadores, carpinteros y aprendices. Razón, Carrocarias Heredia. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.720.

CHICAS para fábrica de zapatillas. Razón, Canalejas, 1, y Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.723.

FEONES, se necesitan. Baztanza, S. A. Fábrica de Alcoholes. Carretera Burgos, km. 1. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.009.

APRENDIZ, se precisa. Ultramarinos Vda. de Arróniz. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.743.

ATREVIDOS y aprendizas de 14 a 17 años, se necesitan para fábrica de zapatillas. Of. de Colocación. Referencia núm. 5.766.

SE PRECISAN oficiales torneros y oficial de 1.ª mandrinador en Maquinaria Jesús Sáiz. Carretera Burgos, km. 3. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.745.

CHICAS y chicos de 14 a 16 años, se precisan. Fábrica de Dulces Vda. de Arróniz, Calvo Sotelo, 10. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.744.

APRENDIZ de ebanistería en Talleres Valderramos y portera para casa. Pérez Galdós, 58. Teléfono 2949. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.755.

BARNIZADOR muy bien retribuido, se precisa con urgencia en la Mueblería Riojana. Murrieta, 4. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.765.

GUILLOTINERO, se precisa para Gráficas Ochoa Editorial, preferentemente con nociones de manipulación en general. Referencia número 5.777. Oficina de Colocación.

APRENDIZ de comercio y camiserías en fino, se necesitan en Sastrería Royal. M. del Carmen 8. Oficina de Colocación. Referencia número 5.770.

APRENDIZ de 14 ó 17 años. Gallarza, 5. Curtidos Ibañez. Oficina de Colocación. Referencia número 5.461.

DEPENDIENTE joven, necesita Casa Angulano Hijos. Oficina de Colocación. Referencia número 5.768.

CAMISERAS, se precisan en Libra. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.757.

PORTERO o portera, se necesita para casa. M. de Vallejo, 14 (tienda). Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.774.

OFICIALES y ayudante de ebanistería, se precisan. Razón, Creaciones Subero. Rey Pastor, 29. Of. Colocación. Ref. 5.771.

DESTAJISTAS para confección de abrigos, y forradoras, se necesitan. Eguiluz, Gallarza, 1, 1.ª. Of. Colocación. Ref. 5.775.

PRECISAMOS destajistas coladores de vidrio, Cristalería Riojana. S. A. Oficina de Colocación. Ref. núm. 5.633.

CHICAS de 14 ó 15 años, se precisan para empacado de café. Dirigirse a Coloniales Infantil, S. A., en Alhóndiga Municipal. Referencia núm. 5.778. Oficina de Colocación.

MUJER, se necesita para limpieza de cocina en Hotel Comercio. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.780.

CARPINTERO o ebanista, se necesita para tienda de muebles, y peones. Edad, de 16 a 30 años. Razón, Muebles Dulce. Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.779.

FEON para Tinte Gil. Oficina de Colocación. Referencia número 5.772.

CRUADO, con conocimientos de labranza, se necesita. Amézola, en Torremontalvo.

APRENDIZ, se necesita para "Cafetería Ibiza". Informes, en Oficina de Colocación. Referencia núm. 5.766.

PASTOR para guardar ovejas y peón para labranza, necesita Luis Angulo. Carretera de Sorra, kilómetro 7.

OBROSEROS, se necesitan en fábrica de leña "La Aragonesa". General Franco, 94. Oficina de Colocación. Ref. núm. 5.782.

PANADERO que entienda de masas y de horno, necesita José María Abadía, en Viana (Navarra). Panadería. Teléfono 11.

SERVICIO DOMESTICO

Sirvienta sabiendo de cocina, se precisa. Bien retribuida. Razón, General Mola, 94. Creaciones Conchita.

Mujer de unos 60 años, necesita matrimonio solo. Dionisio Sáez, en Cenicero.

Asistente con informes, se necesita en Sastrería Palacios. General Mola, 19.

Sirvientas, se necesitan dos para poca familia. M. de la Mata, 1, 2.ª izquierda.

Sirvienta, se necesita con informes en Duquesa de la Victoria, 29, 4.ª izquierda.

Chica de 14 a 16 años, se necesita. Vara de Rey, 67.

Chica sabiendo cocina, se necesita. Razón, Castroviejo, 21, 2.ª derecha.

Chica para San Sebastián. 2.000 pesetas mensuales, se necesita. Informes, General Franco, 2, 1.ª Izquierda. Logroño.

Sirvienta que sepa su obligación. Sueldo, 1.000 pesetas, y amaño niñera, se necesitan. Calvo Sotelo, 10, 3.ª dcha.

Señora para niños, se necesita. Calvo Sotelo, 23, 2.ª dcha.

Asistente, se necesita. General Franco, 39.

Muchacha o asistente, todo el día, se necesita. C. Sotelo, 9, segundo derecha.

Asistente, se necesita. Hermanos Moroy, 26, 3.ª.

Señora para niños, se necesita con buenos informes, buen sueldo. Razón, Calvo Sotelo, 1, segundo derecha.

Sirvienta, se necesita. Martínez Zaporta, 9, 2.ª Izda.

Chica, se necesita. Buen sueldo. C/ Villamediana, 9, 6.ª d. Telf. 5462.

Sirvienta para señora sola, se necesita. Castroviejo, 7, 1.ª Izq. Asistente, se necesita. Vara de Rey, 50, 6.ª núm. 4.

Sirvienta, se necesita para señor solo, pueblo de Navarra, cerca de Logroño. Sueldo, a convenir. Razón, Nueva Rioja.

Sirvienta de 30 a 40 años, se necesita con informes para tres personas. Vara de Rey número 33, segundo derecha.

Chica con informes, se precisa. Razón, Muro de la Mata número 4, quinto.

Chica y asistente, se necesitan. Calvo Sotelo, 11, 3.ª.

Asistente joven, con informes, se necesita. Gallarza, 3.

COMPRAS

JOYAS, oro, plata, platino y monedas antiguas compró. Joyería Vda. de Jaussí. Mola. 112

FINCAS

SOLAR o terreno, compró 500 metros cuadrados. Escribir precios y emplazamiento Apartado 97. Logroño.

PISO 66, con ascensor, en Jorge Vigor, 31, de cinco habitaciones, se vende. Razón, Dionisio Sáez, en Cenicero.

CASA libre en Hospital Viejo n.º 8, se vende. Razón, en la misma.

ALMACEN 200 m. 2, véndose o alquilo barato. Murrieta, 37, 4.ª.

VIVIENDA y cuadras para negocio. Franco, 7, entresuelo.

PISO libre, céntrico, 4 hab. y servicios, véndose en 115.000 pesetas. Av. de Colón, 37, 2.ª C. iz.

CASA en Haro, céntrica. 4 pisos alzada, se vende con un pliso libre. Razón, Teléfono 1507. Logroño.

GANADOS

TERNEROS de recría y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta. Cabo Noval, Carretera de Laguardia. Tfn. 1690

TERNEROS de recría, vende Angel Ortiz, Cda. de Burgos. Cno. Carretil. Teléfono. 2831.

FIENOS y aliaza empacada. Avenida de Navarra, 14 Santiago Zúñiga.

TERNEROS de leche y comeros y vacas lecheras, se venden. Cda. del Cristo, 19. Samar. Tfn. 3098. "Villa Almira" Valentín Pérez Revuelta.

TERNEROS de recría y vacas de leche. Cayetano Lacalle, Cabo Noval. 3.

OVEJAS para vida, vende 80 Andrés Aparicio, en Bañares.

OVEJAS, 70 superiores, a parir en noviembre. Augusto Arrieta, en Entrena, y en Logroño, teléfono 2600-429.

VACAS, vende dos recién paridas y dos en días de parir, Paco Hurtado, en Fuenmayor.

OVEJAS, vende 100, bastantes paridas y el resto en días de parir, Fidel Pérez, en Alberite.

VACAS, vende cuatro recién paridas, con sus terneros, y dos en días de parir. Celestino de la Concepción, en Santa Cecilia.

DOS MULAS de 6 a 10 años, vende Antonio Barrio, en Ibrillos (Burgos).

OVEJAS de vida, vende 80 Amador Carro, en Fonca.

MORUECOS, tres jóvenes, vende Cecilio Bravo, en Cafias.

MULA de 6 años y remolque de 4.000 kilos vende Honorio Rubio, en Villar de Torre.

OVEJAS, 60, vende Blas Espinosa, en El Villar de Arnedo.

MACHO y mula de trabajo, de media edad, vende a toda prueba Julio Rioja, en Villalobar de Rioja.

VENDO seis carneros sementales de un año. Gonzalo Bañares, en Rodezno.

OVEJAS, 65 en días de parir, vende Clemente Trevijano, en Albida de Iregua.

MACHO de ocho años, a toda prueba, vende Santiago Alonso, en Hervias.

NOVILLA recién parida y tres vacas lecheras superiores, vende Jesús Martínez, en Hervias.

DOS MULAS cerradas, con buena alzada, vende en Herramélluri, Emilia Cigienza.

REBAÑO de 120 cabezas ganado lanar, de 1 a 5 años, vende Pío Ortiz, en Belorado (Burgos).

MACHO de 7 a 8 años, 160 de alzada. Sembradora "Musa" 7 tubos, rueda goma, y yegua de 3 años, de 150 de alzada, vende Constancio Ruiz, en Cirinuela, por comprar tractor.

MULAS, dos, y un macho, se venden. Tratar con Adolfo Villar, en Ibrillos (Burgos).

OVEJAS del terreno, 32, a parir este mes, vende Vicente Alonso, en Villar de Torre.

HUÉSPEDES

SE DESEAN huéspedes A. Portugal, 8, 1.ª 5.ª.

SE DESEAN, con teléfono y baño. Razón, Hermanos Morcy núm. 22, 3.ª.

CAMAS, se ceden. Razón, teléfono 2721.

SE DESEAN dos hijos, pensión. Razón, Nueva Rioja.

PÉRDIDAS

Reloj de pulsera extraviado desde carretera Villamediana a Muro de la Mata. Se gratificará en C. Villamediana, 17, 1.ª derecha.

Reloj pulsera señora, dorado "Festina". Gratificarán entrega en Travesía Castroviejo, 1, tercero derecha.

TRASPASOS

NEGOCIO en plena producción, traspaso por no poder atenderlo. Informes y detalles, en Novedades Elo. General Mola número 48.

NEGOCIO de confitería con producción de fácil colocación para profesional, sin obreros o en marcha para los que desconocen el ramo, se vende. Precio interesante. Razón, teléfono 3417.

BAR, se traspasa. Razón, Herreñías, 34, bajo.

BAR, se traspasa en 20.000 pesetas, por no poder atenderlo. Razón, Nueva Rioja.

BAR, inmejorablemente situado, buenísima clientela, magnífica instalación, 20 años de existencia, máximas facilidades. Razón, Rodríguez Paterna, 26, 3.ª Izda., de 9 a 4 de la tarde.

VEHICULOS

MONTANA le proporcionará el camión que desee, con máximas facilidades y mínimas entradas.

BORGWARD, el camión alemán de 2 Tm. Facilidades. Gopegul, D. de la Victoria, 34.

MOTOCARRO Iso. Nuevo modelo. Facilidades. Gopegul.

AGROMOTOR, S. A., de Vara de Rey, 31, tiene a su disposición una sección de información de vehículos usados, donde puede usted anunciar la venta del suyo o adquirir el que desee. Este servicio es gratuito.

TALLERES ANTONIO le comprará, cambiará o venderá el vehículo que precise.

TALLERES ANTONIO le garantiza el vehículo que vende y concede máximas facilidades. TALLERES ANTONIO, en Calvo Sotelo, 23, teléfono 4945.

MOTOCICLETAS M. V. Cuatro tiempos, 150 cc. y 235 cc. Facilidades. Gopegul.

TRICICLOS y carros de reparto, se venden. Razón, Panadería "Fasas". Gral. Primo de Rivera, 13.

CAMION Steyr, 6 Tm., buen estado y bien de ruedas.

CAMION Austin BMC, 6 Tm.

CAMION Panhard con motor Ferkins.

VARIOS camiones con motor Barreiros.

AUTOBUSES usados con motor gas-oil y de gasolina.

AGROMOTOR, S. A. Vara de Rey, 31. Logroño.

MOBYLETTE 63 cc., en buen uso, se vende. Razón, Hogar Ciclos o San Gil, 4.

TRACTOR Fordson con motor Barreiros, 6 cilindros, 55.000 pesetas, ruedas buenas, estado inmejorable, y Super Porche 38 HP., extraordinario, vende Félix Serrano, en Haro.

TRACTOR David Brown, muy poco trabajado, bien de ruedas motor y todo, vende Mariano del Hierro, en Haro (Rioja).

COCHE 600, vende pocos kilómetros. Razón, teléfono 1233.

CAMIONES usados: gran liquidación, distintos modelos, desde 35.000 pesetas de entrada y resto a plazos facilidades. Razón, Montaña.

GUZZI 65, se vende en perfectas condiciones. Garaje Aldonza. República Argentina, 33.

REMOLQUE para automóvil, especial para pescadero, con autorización, se vende. Razón, Caballería, 12, Lechería Larpi.

VENTAS

BOLSOS vestir, viaje y compra. Muchos modelos. Baratos. El Almacén. Sagasta, 14.

LOS ENSERES de una peluquería, se venden. Razón, Joyería Mangado Zaporta, 24.

MAQUINA sembradora de 7 caños, semitejeva, marca Musa, vende Máximo Serrano, en Bañares.

LA BODEGA de las Hermanas Pardo, en Cucurrita, con capacidad para 6.000 cántaras, se vende o alquila.

PRENSA de 200 cántaras, cambio de marchas, barata, vende Teodoro Gil, en Ausejo.

PLANTA de alcachofa. General Mola, 106, primero.

LUNAS, vende 3, distintas dimensiones. San Bartolomé. Peluquería Carasa.

MAQUINA grande hacer puntito, marca sulza, enseñanza, se vende. Cuevas, 8, 1.ª, Haro.

MANZANAS y peras de invierno, varias clases, se venden 1.500 kilos, a tres pesetas kilo, cogida por cuenta del comprador. Razón, Nueva Rioja.

¿QUIERE vender su camión, turismo o tractor? Deposítelo en "Feria del Automóvil". Carretera Valladolid (Parador del Rey), Burgos. Consultenos condiciones.

RASURA de gallinas, vende Granja Rioja. V. de Rey, 41.

COCINA carbón-gas-oil, 150 personas, por reforma, se vende en inmejorables condiciones. Tratar teléfono 3603.

TRACTOR de 40 a 50 HP., se compra. Razón, Nueva Rioja.

CARRO para 2.000 a 3.000 kgs., ruedas de goma y arcos; grada de 5 ballestas, bravant, segadora agavilladora, ruedas de goma, de una caballería, vende Félix Ruiz, en Páganos (Alava).

COCHE 600, de ocasión, vende Manero. Castroviejo, 26.

MAQUINA de ribetear, seminueva, buen precio. Razón, Nueva Rioja.

VARIOS tubos cilíndricos, cuadrados, rectangulares, exaiguales, cónicos, para antenas televisión, carrocerías, carpinterías metálicas, fábricas y talleres metálicos, fábricas y muebles metálicos, adquiera en Tuberías Rufhor, Libertad, 14, Vitoria. teléfonos 1627 y 1266. Representante en Logroño, don José Ramón Gil. Barrio Ceppo, 19, 1.ª. Teléfono 2096.

ROBINADOS de motores, transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Hornillos M. Murrieta. Tfn. 1229

PREPARACION rápida auxiliares oficina. Taquígrafos. Mecanografía. Cultura General. Juan XXIII, 3, 2.ª izquierda.

## Se presta demasiada atención al episcopado y al diaconado y poca a los presbíteros

(Afirmó el obispo de Cádiz en la sesión conciliar de ayer)

### Los Padres conciliares oraron por Pío XII en el quinto aniversario de su muerte

**CIUDAD DEL VATICANO.**—El V aniversario del fallecimiento de S. S. Pío XII ha sido evocado esta mañana en el Concilio y los Padres conciliares oraron por el eterno descanso de su alma.

Entre los observadores delegados de las confesiones cristianas no católicas se ha destacado, por primera vez, la presencia de monseñor Theodor Masconas, representante del patriarca ortodoxo de Alejandría, y de Georges Hollenbach, gran rector de la gran Iglesia con sede en Ginebra.

Durante la Congregación ha continuado la discusión sobre el diaconado permanente y sobre

San Pedro y los Apóstoles, temas del esquema «De Ecclesia», interviniendo, entre otros, monseñor Añoveros Añau, obispo auxiliar de Cádiz, quien ha puesto de relieve que los Padres conciliares prestan mucha atención al episcopado y al diaconado y muy poca a los presbíteros.—Efe.

#### EL PAPA Y LOS PEREGRINOS

**CIUDAD DEL VATICANO.** 9.—«Podéis ver aquí de cerca la fuente de la suprema autoridad de la Iglesia y los dones divinos que ella encierra», dijo Su

Santidad Pablo VI en el discurso pronunciado esta mañana ante millares de peregrinos. El Papa habló en italiano, francés, inglés, alemán y español.

El Sumo Pontífice desarrolló la idea de que los peregrinos podían ver en Roma el rostro de la Iglesia en su expresión más plena, más auténtica, más edificante, puesto que es en Roma donde más abiertamente se manifiestan los signos visibles de su historia y de su gloria.—Efe.

## Trozos de MUNDO



### BIZERTA: INMINENTE EVACUACION FRANCESA

Es inminente la evacuación de Bizerta, ha informado el ministro francés del Ejército.

### PORTUGAL: FIRMA DEL TRATADO DE MOSCÚ

Portugal ha signado el texto británico en lengua inglesa del tratado tripartito de Moscú.

Nuestros colaboradores y responsables deben tener presente que la concisión en los escritos es agradecida (incluso por los lectores).

### El príncipe de Hannover se casará con Mlle. Dutry

#### PERO NO RENUNCIARA A SU TITULO NOBILIARIO

**BRUSELAS, 9.**—Se ha confirmado que el príncipe de Hannover contraerá matrimonio con mademoiselle Dutry y la boda tendrá lugar en Austria a fines de este año; pero, contrariamente, a los rumores circulados, el novio no tiene intención de renunciar a su título nobiliario.

El príncipe es hermano de la reina Federica de Grecia y, por línea maternal, nieto del último emperador alemán. La señorita Dutry nació en Inglaterra de padres belgas.

## Billetes en un colchón



Henri Lebourg, descargador en El Havre, encontró una fortuna en un colchón. Una gran cantidad de billetes, cuyo valor global asciende a 12.600 francos y que se encontraban disimulados entre la lana desde hacía más de 20 años. Al buen Henri se le ocurrió hoy deshacer el colchón para sacar la lana y se encontró con la fortuna que hoy, en 1963, no le vale para nada, pues los billetes encontrados de 100 y 50 francos se emitieron en 1905, los que el Banco de Francia los retiró de la circulación en 1946.

M. Henri Lebourg, pensativo y ante su "falso" tesoro.—(Foto "Torremocha").

## Problemas de la otoñada en el campo La labranza profunda y el abonado

Por Joaquín Pérez-Salas y Lamo de Espinosa (Perito Agrícola del Estado)

Desde hace algunos años y de forma paralela a como viene sucediendo en otros países, España aplica, para el laboreo de sus tierras, técnicas cada vez más completas y dispone de un parque de tractores constantemente creciente. Ello es conveniente, sin duda; y es evidente que la disposición de medios de laboreo profundo es uno de los factores más interesantes para elevar nuestras producciones. Pero plantea algunos problemas, que conviene estudiar.

Cuando un terreno comienza a ser labrado profundamente, con arados de vertedera, salen a la superficie capas del suelo que antes no habían estado en contacto con la atmósfera; estas tierras "crudas" pueden ser de buena calidad, pero necesitan tiempo para modificar algunas de sus características, y este tiempo puede acortarse si se practican normas adecuadas.

Una vez aparecidas en la superficie las capas profundas del terreno, pueden llevarse a cabo labores complementarias, efectuadas con medios de potencia inferior, para ir desmenuzando los terrones y para ir mezclando un poco las distintas capas del suelo. Al mismo tiempo, es conveniente llevar a cabo un abonado topico, en el que entren, principalmente, el superfosfato de cal (como fertilizante fosfatado) y el sulfato amónico (como nitrogenado), no sólo para enriquecer la tierra en fósforo y nitrógeno, sino para modificar algunas cualidades de aquélla y para favorecer el desarrollo de los microorganismos del suelo.

En estas tierras "crudas" es conveniente la aparición de malas hierbas, con tal de que no

se las deje prosperar demasiado y se las corte o arranque aún jóvenes, para introducir en la tierra, al envolverlas con el arado, una masa de materia orgánica que contribuirá notablemente a mejorar las características del terreno.

Desde otro punto de vista, es de observar que la labranza profunda no cambia, simplemente, la colocación de las capas del suelo, sino que las "mezcla" entre sí; esta mezcla debe ir acompañada por una aplicación de abonos fosfatados y potásicos capaz de enriquecer la tierra a diversas profundidades. De este modo, cuando las plantas en ella sembradas inicien su crecimiento, encontrarán sustancias nutritivas, de acuerdo con sus necesidades, al mismo ritmo con que van alargando sus raíces.

Es interesante recordar que el laboreo profundo permite una mejor acumulación de las aguas de lluvia y una más completa conservación de las mismas. Esta mayor dosis de humedad consiente un mayor empleo de fertilizantes.

Un posible error en que incurrir algunos labradores es pensar que, labrando más profundo, pueden evitarse otras atenciones a sus sembrados. Dicha labranza es pieza fundamental en la elevación de las cosechas, pero exige, al mismo tiempo, un más copioso abonado, una mejor defensa contra las malas hierbas (que, lógicamente, prosperarán más activamente) y un laboreo superficial más intenso y repetido. De otro modo, se perderían, en buena parte, los beneficios que la labor profunda puede proporcionar. \*

## Sucesos

### Se teme que el número total de víctimas del huracán «Flora» sea de 6.500

#### Violento incendio en el manicomio de Plasencia (Cáceres)

**MIAMI (Florida), 9.**— Dos mil setecientos muertos ha causado, hasta ahora, el huracán "Flora", que ha asolado extensas regiones de Cuba, Tobago, Granada, Jamaica, Haití y República Dominicana.

El huracán avanza hacia el centro del Atlántico Norte.

Se teme que este número trágico de víctimas se incremente a unos 6.500 cuando se conozcan cifras definitivas.

Emisiones de radio recogidas en Miami añaden 105 muertos y unos cuatro mil desaparecidos en regiones orientales cubanas a las anteriores informaciones, que daban 2.500 muertos en las provincias del Este de la isla. Se habla de otras 2.500 víctimas en Haití.

Mientras tanto, Fidel Castro ha rechazado todos los ofrecimientos de la Cruz Roja Americana, calificándoles de "hipócritas".

#### INCENDIO EN EL MANICOMIO DE PLASENCIA

**PLASENCIA, 9.**—Doscientas seis enfermas mentales han quedado sin cobijo al ser pasto de las llamas las dependencias que ocupaban en el manicomio de esta ciudad.

Intervinieron rápidamente en la extinción del fuego los bomberos, fuerzas militares y de la Guardia Civil, así como numerosos voluntarios. Las enfermas sufren puestas a salvo rápidamente.

Ha quedado destruida la techumbre del pabellón, y los dormitorios de las enfermas sufren graves daños.

#### QUEDO TOTALMENTE SOFOCADO

**PLASENCIA (Cáceres), 9.**— A las dos de la tarde quedó totalmente sofocado el incendio

que se declaró esta mañana en el manicomio de esta localidad. **MUERTE ACCIDENTALMENTE**

**PALENCIA, 9.**—Murió en el acto el joven de 17 años José Antonio López Doriga, a quien se le disparó accidentalmente una escopeta, cuando se disponía a cazar.

#### DERRUMBAMIENTO DE UNA PRESA EN MALASIA

**KUALA LAMPUR (Malasia), 9.**—Copiosas y torrenciales lluvias han ocasionado el derrumbamiento de una presa, y las aguas, con una altura de uno a dos metros, han anegado grandes zonas de Kuala Lumpur. Parece que el número de víctimas es muy elevado. Sólo en una escuela de la zona afectada, veinte de los sesenta niños que asistían a las clases han desaparecido.—Efe.

## EL TIEMPO

### Permanecerá bueno

Durante la noche de entesayer se formaron nieblas en puntos del Cantábrico y Levante. La nubosidad fue abundante en el Sureste, donde se registró por el día de ayer alguna precipitación inapreciable. En el resto de España, la nubosidad fue muy escasa o nula.

#### PREDICCION PARA HOY

Formación durante la madrugada de nieblas o estratos bajos en el Cantábrico y Levante, que pueden dar lugar a alguna llovizna en esta última región. Continuará el buen tiempo en el resto de España.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS

De España: Máxima, de 34 grados, en Córdoba y Sevilla, y mínima, de seis, en Salamanca.

De Madrid: Máxima, de 25,2 grados, a las 13:30 horas, y mínima, de 14,6, a las ocho.

## Campana de las Naciones Unidas contra el analfabetismo



Dickine, instructor de un programa de educación primaria acelerada que se está llevando a la práctica en el Alto Volta, aprende los métodos de enseñanza utilizando la pizarra en un centro de entrenamiento de maestros subvencionado por las Naciones Unidas. Un informe reciente de este organismo internacional recomendaba la expansión mundial de la campaña destinada a enseñar a leer y escribir a los 700 millones de analfabetos que se calcula hay en el mundo.

Suscribase Vd. a NUEVA RIOJA



## Doña Isabel Loyola Galar

Vda. de don Ricardo de Pablo

FALLECIO EN NAVARRETE EN EL DIA DE AYER, A LOS 89 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus apenados hijos, don Ricardo y don Agustín; hijas políticas, doña Florencia Novo García y doña María Córdoba Carbajo; hermana, doña Amparo; hermana política, doña Cándida Perea del Val (viuda de Loyola); nietos, nietos políticos, biznieta, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

IGLESIA PARROQUIAL.—Santa María de la Asunción.  
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM.—HOY, JUEVES, a las CINCO de la tarde.  
CONDUCCION DEL CADAVER.—A continuación.

Navarrete, 10 de octubre de 1963.